

Courte maladie et derniers sacrements.—Funérailles nationales.—Aux invalides

## FIGURE DE CHEF QUI DISPARAIT

Le maréchal Joffre, le héros de la Marne et le général victorieux de la grande guerre, est mort samedi dernier, à l'âge de 79 ans, après une courte maladie.

Il avait reçu les derniers sacrements de la main de Mgr Odolin, le 29 décembre, et l'aumônier de l'hôpital Saint-Jacques lui donna une dernière absolution au moment de l'agonie.

Les derniers instants du maréchal ont été paisibles. Quelques membres de sa famille et ses amis les plus

maréchal Joffre remonte à quelques semaines. Il se plaignait d'une violente douleur dans la jambe. Après examen, les médecins diagnostiquèrent de l'artérite. La gangrène qui était apparue menaçait exigeant l'amputation de la jambe malade. Joffre subit l'opération bravement, mais le mal continua son œuvre.

La dépouille mortelle fut exposée sur un simple lit de camp. On l'avait revêtue de l'uniforme colonial, à boutons d'or.

Le nouvelle de la mort de Joffre se répandit à Paris et dans toute la France comme une traînée de poudre.

Le maréchal Von Hindenburg, le général Erudendorff et le général John J. Pershing sont les seuls derniers grands commandants généraux qui survivent à la guerre mondiale. La maladie qui a causé la mort du

## L'escadrille de 12 hydravions italiens a traversé l'Atlantique

Une randonnée de 7,000 millés dans les airs dont 1,600 au-dessus de l'Océan.—Les hydravions abordent au Brésil

Les vaillants aviateurs italiens, sous les ordres du général Balbo, ministre de l'aviation en Italie, ont réussi dans leur tentative d'effectuer, par étapes, une croisière d'Italie au Brésil, hydravions, distance de 7,000 millés.

La périlleuse étape, soit de Boloma jusqu'à Natal, au Brésil. En dépit d'une température peu propice, les douze hydravions s'élèvent dans les airs, à 9 heures 15 h. p.m. A travers une pluie d'orage, ils poursuivent leur

— heure de l'Est—dix des douze hydravions amerrirent doucement sur

les eaux du port de Natal au Brésil. Les deux autres hydravions avaient été obligés, pendant la traversée, d'arrimer en pleine mer à la suite de troubles survenus dans les moteurs. Les occupants de ces deux hydravions n'ont pas été blessés. Des navires de guerre les ont ramassés à bon port.

L'escadrille italienne avait quitté Oriskany, l'après-midi 17 décembre, à 14 heures. Elle avait à son bord un hydravion de reconnaissance et deux hydravions de combat. On amarrait autour, derrière eux, l'escorte de 16 à 20 heures.

Durant l'envoie, des navires de guerre se tenaient prêts à répondre à un moulinet appliqué par un des hydravions en détresse.

Il y avait quatre hommes dans chacun des hydravions: deux pilotes, un mécanicien et un opérateur de radio.

**Accident.**

On amarrait autour, derrière eux, l'escorte de 16 à 20 heures.

ant comme premier point d'arrêt Carthagène. Une tempête qui éclata sur la Méditerranée obligea six

hydravions à chercher un refuge près des Iles Baléares.

La tempête, continuant de sévir, retarda pendant plusieurs jours la reprise de l'envolée. Les hydravions ne purent atteindre Boloma, en Guinée portugaise, que le 27 décembre.

Il leur restait à franchir la plus part de Boloma pour la traversée sans venus en collision. L'un des hydravions prit feu et tomba dans la mer; le second, quoique sérieusement endommagé put regagner Boloma.

L'objectif du général Baibo, commandant de l'escadrille, est d'atteindre Buenos-Aires.

Il part le 14 janvier

**Lord Willingdon s'embarquera pour les Indes mercredi prochain.—Son successeur sera nommé bientôt**

OTTAWA.—Son Excellence le gouverneur général, lord Willingdon et la vicomtesse Willingdon, quitteront la capitale le 14 janvier prochain par train spécial. Ils s'embarqueront à

remple Son Excellence fut sa réception au Sénat au jour de l'an.

Le gouverneur général et la vicomtesse Willingdon seront accompagnés du capitaine et de Mme E. C. Millville du colonel Fuller et du capitaine

St-Jean, Nouveau-Brunswick, le 16  
janvier. En route cependant ils fe-  
ront un bref arrêt à Québec. Ce sera  
leur dernière visite à la vieille capi-  
tale.

**Nouvelles de l'Alberta**

— — — — —

**Découverte géologique**

Un fermier de Grande Prairie reçoit un prix spécial du Canadien National

M. R. England, gérant du département de l'Agriculture, a annoncé qu'il

On vient de découvrir les restes d'arbres pétrifiés vieux de 15 à 20

millions d'années, paraît-il.

Se trouvaient dans des sables bitumineux près de McMurray, dans le nord de l'Alberta. Les ingénieurs du gouvernement ont déclaré que les théories actuelles de la végétation phénicienne pourraient bien s'effondrer devant cette découverte

Le Dr J. W. Bailey, de l'Université Harvard, après une étude au micros-

1930 pour le mil, catégorie des grains de semence, le prix spécial que cette compagnie ferroviaire accorde au détenteur de ce titre.

M. Cochrane a déjà, dans le passé, remporté plusieurs prix, mais c'est la première fois qu'il conquiert un championnat mondial pour le mil dans la catégorie des graines de semences.

**Pour faciliter les conditions d'atterrissage dans le Nord**

Certaines améliorations, pour faciliter l'atterrissage des aéronefs transportant la maille aux postes, ne seraient faites par le département fédéral des travaux publics. Fort Resolution et Fort Chipewyan la demande de M. A. U. G. Bury, M.P.

M. Bury a reçu un message lui

été de 25,5 degrés au-dessus de zéro, avec maximum de 41, sans aucune descente du thermomètre dans les profondeurs habituelles, pas même à

zéro. Phénomène inconnu depuis près de quarante ans, et dont tout le monde se réjouit. La première semaine de janvier a démenti les prédictions. C'est à souhaiter que cela continue.

**L'OBSERVATEUR.**

La construction d'un T au bout de la jetée est sérieusement considérée. On demanderait aussi au département de faire passer par la jetée à Fort Chipewyan. Elle trop courte dans son état actuel.

Propos religieux, littéraires et féminins

## Le Royaume de l'Intérieur

### Sous la terreur de Satan

L'intention générale bénie par le Saint-Père et recommandée pour le mois de janvier à l'Apostolat de la Prière et aux Lignes du Sacré-Cœur est "le salut de la Russie et surtout de sa jeunesse".

L'importance de cette intention est facile à saisir. Le triomphe définitif du bolchevisme en Russie serait, pour ce pays, un désastre immense, et, pour le monde entier, un redoutable péril. Déjà la situation est telle que seule une intervention miséricordieuse de Dieu peut la redresser.

1. Rappelons à titre d'information la liste rouge de la révolution soviétique, formidable hécatombe qui s'échelonne de 1917 à nos jours.

Décembre 1917 à septembre 1921:		
Prêtres	1,243	
Intellectuels	365,250	
Instituteurs	6,775	
Médecins	8,800	
Soldats	260,000	
Ouvriers	192,350	
Paysans	815,351	

Dé septembre-décembre 1921:	1,639,769	1,639,769
Durant l'année 1922:	38,000	
" 1923:	112,000	
" 1924:		
" 1925:	14,000	
" 1926:	3,000	
" 1927:	9,574	

Somme totale: 1,834,694

Impossible d'ailleurs de connaître le nombre exact des exécutions, beaucoup de condamnés ayant été supprimés clandestinement. On ne se tromperait guère en estimant à 3,000,000 environ le nombre global des victimes du communisme russe. Les masses rurales, après avoir réagi spontanément contre les excès de l'irréligion qu'on prétendait lui imposer, sont terrorisées et découragées. Impuissantes à se défendre elles sont résignées à subir le régime de l'impérialisme, à l'ordre du jour, et à renier toute croyance.

Les temples d'ailleurs et les prêtres manquent bientôt complètement. La moitié du clergé catholique est en prison ou condamné à de durs travaux. Tel est le sort de deux évêques Boleslav Skokan et Alexandre Frison et de l'archevêque catholique Léonidas Florodov. La conviction des communistes est que dans ceux ou trois ans tous les ministres du culte auront disparu et ne seront pas remplacés. Ils ne négligent rien pour que cette odieuse espérance se réalise. Quant aux églises leur destruction est organisée méthodiquement. En 1929, 1,119 églises chrétiennes ont été soustraites au culte et affectées à des usages profanes. En 1928, on en avait fermé 354. Certaines, et non des moins belles, ont été démolies.

Mais il ne suffit pas aux maîtres de la malheureuse Russie d'anéantir toute religion dans les âmes, ils rêvent de faire de la nation russe une nation positivement antireligieuse, sectaire. Dans ce but ils mettent en oeuvre avec une persévérance et une habileté consommées tous les moyens de perversion. Tout d'abord cependant la guerre à la religion est un jour un jour d'attente anarchique. On avait recouru à la violence comme au moyen infallible de changer les idées et les mœurs et quand on y joignait la propagande intellectuelle c'était le plus souvent avec une gaucherie et une maladresse qui la rendait inefficace. Les chefs communistes finirent par s'apercevoir qu'ils faisaient fausse route et dès lors leur action se modifia. Un journal dirigé par Iaroslavski, le "Sans-Dieu" réussit à constituer l'Association des Sans-Dieu militants" et à faire adopter par le parti une méthode rationnelle de lutte antireligieuse. Cette méthode consiste à gagner les esprits à la cause de l'irréligion, et à les amener à abandonner d'eux-mêmes les croyances et les pratiques du christianisme plutôt que d'essayer de le leur arracher de force. Ce principe général admis, il restait à trouver les idées directrices de la propagande intellectuelle. On convint qu'il y en avait deux d'essentielles: établir que la science est incompatible avec la religion; démontrer que les intérêts de l'athéisme et du commerce coïncident. L'oeuvre des athées, c'est l'oeuvre même de Lénine". Et encore: "Lutter contre la religion, c'est lutter pour le socialisme". On faisait ainsi bénéficier l'athéisme des progrès politiques du communisme et du prestige de la science. Quand ce travail de préparation fut fait, l'Association des Sans-Dieu militants" prit un grand essor et l'athéisme, en Russie, une extension rapide.

**NEW YORK - LIGNE HAVRE**  
**PLYMOUTH - LIGNE PARIS**  
**FRANÇAISE**

POUR SE RENDRE EN EUROPE AVEC TOUT LE CONFORT ET LE LUXE VOULUS

D'un confort et d'un luxe qui ne se trouvent qu'à bord de nos paquebots.

Le train pour Paris attend au quai, en attendant que le paquebot soit prêt à partir.

PARIS - NEW YORK - PLYMOUTH - HAVRE

PARIS - NEW YORK - HAVRE

(b) Rochambeau 28 jan. 11 mars 2 mai 12 mai 1931

Lafayette 17 fév. 24 mars 21 avril 1931

NEW YORK - VIGO - BORDEAUX

La Bourdonnais 19 fév. 21 avril 1931

FRANCE 14 février, 20 mars 1931

Travailleurs, grands et confortables, d'une seule classe. Prix réduits.

Prix minimum de cabine

348 RUE SAINT-WINCENT, MONTRÉAL

au 1001

**\$135**

ROMAN DE LA "SURVIVANCE"

## L'Appel de la Race

ALONIE DE LESTRES

Dixième mille

Chacun des descendants des 60,000 vaincus de 1760 doit compter pour un.

Edmond de NEVERS.

Le Père Fabien le considéra en silence, étrangement ému par le spectacle de cet homme si fort et qui, à cette heure, paraissait écrasé par le poids de son devoir. Lantagnac reprit le premier la parole.

— Mon Père, dit-il, et sa figure laissa voir une grande expression de désespoir, mon Père, j'ai beaucoup réfléchi en ces derniers jours; je puis dire que j'ai été obsédé par mon cas de conscience, et franchement, je le crois insoluble.

Le Père interrogé eut doucement: — Peut-on avoir seulement comment vous le posez, ce cas?

Lantagnac se renfonça quelque peu dans son fauteuil.

— Comment je le pose? commença-

Les élites, où qu'elles se trouvent, ne se composent pas principalement des gens qui ont plus de connaissances que d'autres; elles se recrutent chez ceux qui ont les plus fortes convictions.

L'abbé M. FORTIN.

### Tiens-toi droit!

"Tiens-toi droit". C'est un mot que parents et maîtres adressent à l'enfant, penché sur son pupitre ou écrasé sur sa chaise.

"Tiens-toi droit". A ce rappel, les muscles se tendent, le corps se raidit, la tête se redresse dans une attitude ferme, noble et distinguée.

"Tiens-toi droit". Et l'écolier, fidèle à la consigne, s'assoit à sa table, le dos droit, la tête haute, le regard fixé sur le maître. Au lieu d'un adolescent gauche, timide, déjà voûté et sans ressort, vous voyez un gaillard, bien planté qui, sur son chemin, sans provocation mais sans peur; une jeune fille d'autant plus charmante qu'elle se montre telle qu'elle est et telle qu'elle l'est: simple sans gaucherie, distinguée sans minauderie, marchant droit sans raideur, gracieuse parce qu'elle aime le bien et le beau et fait de cet amour son idéal.

"Se tenir droit". Il y a dans ces mots tout un programme de gymnastique resté, trop peu, dans l'école. Aux parents et aux maîtres, s'ils ont à cœur de former des hommes, de l'adopter, à eux de soumettre la jeunesse à un entraînement qui tienne la volonté, lui fait des convictions et façonne des hommes droits.

### Questions d'examen

Dites-moi, Suzette, à quelle époque David tua-t-il le géant Goliath?

Au temps de la Fronde, madame.

Tu es le Nord ou le Sud, l'Ouest ou l'Est?

À gauche, l'Est à droite. Qu'est-ce que tu as derrière toi?

Une pièce à mon pantalon. Je l'avais bien dit à maman que vous le verriez.

### La différence

Le professeur.—Vous devriez être honnêtes, c'est la troisième année que vous restez dans la même classe.

L'élève.—Bien, vous, monsieur. Voilà plus de quinze ans que vous y êtes.

### En Italie

L'institutrice.—Denis, dites-mous ce qu'il y a de plus remarquable en Italie.

Denis, après avoir muément réfléchi.—"Les macaronis", mademoiselle.

Quelques chiffres en donneront une idée.

L'Association des Sans-Dieu, fondée en 1925 et qui prit plus tard le nom d'Association des Sans-Dieu militants", comptait:

en 1926.....	2,421 cellules,	87,033 membres
en 1927.....	3,121 cellules,	138,402 membres
en 1928.....	3,368 cellules,	123,007 membres
le 1er janvier 1929.....	465,498 membres	
le 1er juillet 1929.....	1,000,000 cellules,	1,000,000 membres

Le second semestre de 1929 amenait, d'un seul coup, une augmentation de 25,000 cellules avec UN MILLION DE MEMBRES NOUVEAUX.

En même temps le mouvement des éditions s'accroissait dans les mêmes proportions, comme le montre le tableau suivant (tirage des périodiques, au par avril):

1930 375,000

Les éditions périodiques atteignent en 1927, un total de 700,000 tracts, 4,000,000. Pour le premier trimestre 1928, on a tiré 1,000,000 de tracts. Le Manuel anti-religieux, tiré jusqu'ici à 247,000 exemplaires, est devenu le manuel des paysans à 274,000 Sans-Dieu. Le nombre des ouvrages et brochures

Les éditions périodiques atteignent les chiffres suivants: en 1927, un total de 700,000 tracts; en 1928, 6,700,000; en 1929, 34,000,000. Pour le premier trimestre 1930, on compte déjà 13,000,000 de tracts. Le Manuel antireligieux à l'usage des ouvriers a été tiré jusqu'ici à 247,000 exemplaires; le Manuel à l'usage des paysans à 274,000. Sans jamais fléchir, s'accroît sans cesse le nombre des ouvrages et brochures éditées; 50 titres en 1928 et 180 en 1929.

### Perversion de la jeunesse

Mais le principal effort des Bolchevistes porte sur la jeunesse. Le leur est difficile de faire des Russes, élevés dans le respect de la religion, des athées militants; ils le comprennent et mettent tout leur espoir dans la jeune génération. Pour la gagner aux idées bolchevistes, ils s'efforcent de lui enlever tout d'abord de l'irréligion, ils n'épargnent rien: écoles, terrains et sports, théâtres, lieux de divertissements, tout ce qui peut insinuer la jeunesse et lui plaire, est mis avec empressement à sa disposition. Toute contrainte lui est épargnée. "Cela seul est immoral", a dit Lénine, qui serait de nature à nuire à la lutte des classes".

force? On tue le feu en l'étouffant, non pas en l'attisant, si je ne me trompe?

—Est-ce là toute votre difficulté, demanda le Père Fabien, que son calme ne quittait point.

—Non pas, se hâta de répondre Lantagnac, qui redoublait plus encore de plus douloureux. Il y a autre chose. La stratégie qu'adoptent demain les chefs de la minorité antireligieuse influe singulièrement sur mon cas et sur ma vie. Entendez-moi, Père Fabien: comme vous savez, dans les milieux diplomatiques, Jules de Lantagnac peut servir la cause antireligieuse jusqu'au bout de son dévouement, sans inconvénient ni pour lui-même, ni pour les siens. Mais en pleine lutte, et à l'avant-garde, Jules de Lantagnac ne peut servir, sinon compromettre les siens, car, dans ces conditions, il ne peut servir, sinon compromettre les siens, car, dans ces conditions, il ne peut servir, sinon compromettre les siens.

—En effet, mon cher Lantagnac, dit posément le religieux, votre cas me paraît grave. Ce qui est en jeu, c'est de ceux qui ne peuvent se mettre devant le public pour justifier une abstention.

—Il y eut, entre les deux hommes, un moment de silence. Le Père reprit: —Vous demandez de moi, sans doute, une solution, à tout le moins quelques directives? Voulez-vous que, pour plus de clarté, nous serions d'abord les questions?

—Je vous bien, fit Lantagnac, à l'espérance d'une discussion lumineuse se redonna de la sérénité.

Alors, entre ces deux hommes, commença, aride, serré, un débat pressé technique, mais où, pourtant, par son enjeu si lourd et si poignant, le dialogue devenait effaçant, et le dialogue devenait effaçant, et le dialogue devenait effaçant.

—Un échant de tragédie.

—Ah bien! commença le religieux, votre cas de conscience est double, ou, du moins, si je ne me trompe, pour

## CREDO

Je ne suis pas de ceux que la vie embarrasse, Je réjouis les langoureux des hommes d'aujourd'hui. Ma croyance est profonde et j'y trouve un appui Sur lequel ont compté les meilleurs de ma race.

Le faible dans son cœur examine la trace Du chagrin, du remords, de la peur, de l'ennuï. Je chercherai plus haut et verrai mieux que lui. Je ne suis pas de ceux que la douleur terrasse.

Je sais qu'il faut chanter: je chante. C'est ma loi. Je sais qu'il faut lutter: je lutte. C'est ma arme. Pour achever mon hymne et pour garder mes armes.

Je n'ai, pauvre pêcheur, qu'à regarder la croix. L'homme-Dieu versa tant de sang et de larmes. Le doute et la froideur ne viendront pas. Je crois.

Paul HAREL.

### Le semeur de lis et de roses

Il y avait à quelques stades de Nasser, un jardin d'été, qu'on appelait le jardin du Diable et où il venait que des romances et des épiques. Les habitants racontaient que cette malédiction remontait à un fratricide très ancien dont ce jardin avait été le théâtre. Qu'on s'en assure! Reconnaissez, le même que c'était le champ où Cain avait tué Abel.

Le propriétaire cherchait à le vendre, mais il n'y parvenait pas. Un jour qu'il était très malade, Jésus vint à passer par Nazareth avec ses apôtres et son disciple. Reconnaissez, le même que c'était le champ où Cain avait tué Abel.

—Rabbi, je voudrais bien vous faire un cadeau, mais je n'ai que mon jardin du Diable, et je n'ose pas vous l'offrir. Si tout de même vous pouviez le guérir, lui aussi.

—Donne, répondit Jésus. J'en ferai le jardin du bon Dieu. Saint Pierre fut tout ahuri de cette parole. Il chuchota quelque chose à l'oreille de saint Jean. Mais celui-ci lui imposa silence en mettant le doigt sur sa bouche.

Jésus alla aussitôt chez le grainetier: —Je voudrais des graines de lis.

—Hélas, je n'en ai plus.

—Mais que ce que tu as en fait de fleurs?

—Pas grand-chose, j'ai du blé.

Pierre ne put s'empêcher de rire. Mais Jean le fit encore taire.

—Bonhomme, dit le Maître, donne-moi du blé pour trois deniers, Judas te payera.

Judas desserra les cordons de la bourse et paya en faisant la moue. Il n'aimait pas les dépenses inutiles. Jésus prit le sac de blé et s'en alla dans le jardin. Sans le faire labourer, sans tracer de sillons, il se mit à jeter les graines à pleine volée. Il allait, il allait, plein d'entrain, du bonheur dans les yeux, et son bras se décalait sur l'horizon en un geste de commandement et de gloire.

—Mes amis, dit Jésus, le lis c'est la fleur de la pureté. Elle pousse pas dans le vaste monde qui a été jusqu'ici le jardin du diable. Mais désormais, la terre sera le jardin du bon Dieu. Partout où tombera la bonne semence, il poussera des âmes blanches comme ces lis.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des lis?

—Je vous ai parlé d'un pain de vie que je vous donnerai un jour; eh bien c'est ce pain, c'est ce froment des élus qui fera fleurir la pureté sur la terre. Ce que vous voyez est le symbole d'un plus beau miracle que vous ferez vous-même: vous sèmeres des hosties, du blé, et il naîtra des lis.

Pierre fit semblant de comprendre à cause des assistants, mais il ne voyait pas encore bien clairs dans ces miracles compliqués de symboles. La foule contemplait le champ avec des yeux de stupeur et de convoitise.

—Mes amis, dit le Maître, je vois que vous voudriez bien cueillir ces belles fleurs. Eh bien! je vous permets, entrez et prenez tout.

—Mais, Seigneur, le passage d'une tombe. En quelques instants, il ne resta plus rien. Saint Jean fit un magnifique bouquet, et le montrant au Maître, il dit:

—Pour votre mère!

Jésus fut ému de ce souvenir. Il le prit avec une grande douceur, leva ses beaux yeux au ciel et dit:

—Comme le lis entre les épines, ainsi ma mère bien-aimée est entre les filles d'Adam.

Dans la journée, Jésus retourna chez le grainetier et lui demanda des graines de roses. Celui-ci n'avait encore que le blé. Le Rabbi en acheta tant qu'il en eut pour un jour. Le lendemain, le grainetier revint avec une corbeille de roses superbes au port royal, dont le parfum allait à la ville et fit accourir les habitants. Il y avait, sur les péta-

les, écrit en petites gouttes de sang: "Aimer Dieu, aimer-vois les uns les autres."

—La rose, dit l'étonnant semeur, est la fleur d'amour. C'est la sœur du lis, et comme les lis, elle naîtra du froment des élus. On sèmera des hosties, il poussera des roses, roses du martyre, roses de la charité; il y aura des âmes tendues, dévouées, qui donneront leur parfum à Dieu et aux malheureux.

Les Nazaréens eurent encore la permission de cueillir les roses et même d'arracher les roses pour les transporter dans leurs jardins.

Puis Jésus alla chez le marchand, qui venait justement de recevoir toute une cargaison de sacs de graines. Il lui demanda des graines de roses qu'il lui donna.

Le lendemain, ce fut un champ de lis aux lourds épis d'or qui ondulaient au soleil levant.

—Cette fois, dit Jean émerveillé, c'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

### Développons l'esprit apostolique

Si l'on a soin de développer dans les jeunes gens l'esprit apostolique, ils deviennent vifs ardents à la propagation des idées religieuses. L'important est de bien choisir ses hommes. Il faut savoir discerner ceux qui, plus tard, seront des influents, des chefs. On ne soupçonne pas tout ce que la Providence a déposé de ressources pour le bien dans certaines âmes. Notre devoir est de procurer à ces âmes les moyens de déployer leur activité dans la bonne direction. Il importe d'autant plus de leur imprimer cet élan vers le bien, qu'ils risquent de recevoir un autre dans la direction opposée. Le Père Ramière, dans son beau livre de l'Apostolat du Sacré-Cœur de Jésus, a raison de voir une des sources de la puissance de la franc-maçonnerie dans la mauvaise direction donnée aux masses que Dieu avait dotées des qualités les plus précieuses.

Louis ARNEAU.

### MOTS D'ENFANTS

Paula, six ans, est la fille d'un compositeur connu, mais dont la célébrité n'a pas mis fin à la vie de bohème. Quant son père et sa mère ne sont pas là, c'est Paula qui répond au téléphone et qui, si une voix inconnue se fait entendre, déclare:

—Papa et maman ne sont pas là et les meubles appartiennent à grand-mère.

Lucy va à l'école depuis la rentrée. Elle est enthousiasmée de cette distraction nouvelle, et, à la fin de la classe, comme elle est affectueuse et contentée, elle se précipite vers l'institutrice et lui dit:

—Ah! mademoiselle, je crois que je vais vous donner autant que notre cuisinière!

—Alors, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des lis?

—Je vous ai parlé d'un pain de vie que je vous donnerai un jour; eh bien c'est ce pain, c'est ce froment des élus qui fera fleurir la pureté sur la terre. Ce que vous voyez est le symbole d'un plus beau miracle que vous ferez vous-même: vous sèmeres des hosties, du blé, et il naîtra des lis.

Pierre fit semblant de comprendre à cause des assistants, mais il ne voyait pas encore bien clairs dans ces miracles compliqués de symboles. La foule contemplait le champ avec des yeux de stupeur et de convoitise.

—Mes amis, dit le Maître, je vois que vous voudriez bien cueillir ces belles fleurs. Eh bien! je vous permets, entrez et prenez tout.

—Mais, Seigneur, le passage d'une tombe. En quelques instants, il ne resta plus rien. Saint Jean fit un magnifique bouquet, et le montrant au Maître, il dit:

—Pour votre mère!

Jésus fut ému de ce souvenir. Il le prit avec une grande douceur, leva ses beaux yeux au ciel et dit:

—Comme le lis entre les épines, ainsi ma mère bien-aimée est entre les filles d'Adam.

Dans la journée, Jésus retourna chez le grainetier et lui demanda des graines de roses. Celui-ci n'avait encore que le blé. Le Rabbi en acheta tant qu'il en eut pour un jour. Le lendemain, le grainetier revint avec une corbeille de roses superbes au port royal, dont le parfum allait à la ville et fit accourir les habitants. Il y avait, sur les péta-

les, écrit en petites gouttes de sang: "Aimer Dieu, aimer-vois les uns les autres."

—La rose, dit l'étonnant semeur, est la fleur d'amour. C'est la sœur du lis, et comme les lis, elle naîtra du froment des élus. On sèmera des hosties, il poussera des roses, roses du martyre, roses de la charité; il y aura des âmes tendues, dévouées, qui donneront leur parfum à Dieu et aux malheureux.

Les Nazaréens eurent encore la permission de cueillir les roses et même d'arracher les roses pour les transporter dans leurs jardins.

Puis Jésus alla chez le marchand, qui venait justement de recevoir toute une cargaison de sacs de graines. Il lui demanda des graines de roses qu'il lui donna.

Le lendemain, ce fut un champ de lis aux lourds épis d'or qui ondulaient au soleil levant.

—Cette fois, dit Jean émerveillé, c'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?

—Enfant, répondit Jésus, je t'ai déjà dit que la rose c'est la fleur d'amour. Or, c'est bien mon amour pour le monde, c'est cette rose ardente, divine, née de mon cœur, pour que le monde soit pur, que le monde soit saint, que le monde soit bon, que le monde soit heureux.

—Mais, Seigneur, comment se fait-il que vous ayez semé du blé et qu'il soit venu des roses?

—C'est la rose qui produit le blé. Pourquoi cela, Seigneur?



**Pour déménagements de meubles et de pianos**  
Appelez  
**McNeill's Van & Storage**  
Téléphone 23456

**PIECES DE RECHANGE**  
pour autos. Assortiment complet d'accessoires et d'outils.  
Attention spéciale au commerce par téléphone.  
**AUTO WRECKAGE LTD.**  
10340 97e rue TEL. 25359

Tél.: 26623 - 26633 - 22077  
**BLUE LINE & TAXI**  
WILFRED LEFEVRE, Prop.  
Luxeuxes limousines chauffées  
Service d'auto-taxi - 20 passagers  
SERVICE DE 24 HEURES

**Guerison du rhumatisme**  
secrètement  
Satisfaction garantie  
**Mme Joseph PELLETIER**  
304 LA SALLE, SENEQUE

**B. B. B.**  
Demandeur toujours les  
meilleures affaires.  
**Blais Brothers Battery Co. Ltd.**  
10263 106e rue EDMONTON

**CADEAUX**  
**POUR LA JEUNE EPOUSE**  
Une étiquette variée à prix  
modérés  
**Reed's Gift Shop**  
10225 ave. Jasper, TEL. 24426

**Nichols Brothers**  
MACHINISTES  
Fondeurs de cylindres et de  
manifester de machines à  
moulin à scies.  
10183 51e rue TEL. 21861

**CASTLE HOTEL**  
Service prompt et courtois  
Aménagement luxueux  
PRIX MODERES  
10266 102e rue TEL. 21426

**Edmonton Auto Top**  
Geo. Robinson, Prop.  
Autos peintures, rembourrés  
Garde-roues, garnitures  
Carrosseries neuves, réparées  
10134 106e rue TEL. 24266

**REPAS DELICIEUX**  
Propriété exquise  
PRIX MODERES  
19955 ave. Jasper, TEL. 21871

**Exchange Café**  
Service prompt et courtois  
Aménagement luxueux  
PRIX MODERES  
19955 ave. Jasper, TEL. 21871

**Champion's Parcel Delivery**  
10151 101 rue - T. M. Champion

**JIMMY SMITH'S**  
TRANSFER & TAXI  
TEL. 22263-22221  
En face de la Gare d'Edmonton  
Taxis modernes, service inter-  
urbain. Aménagement de place  
confortable et emmagasiné.

**Barry Sheet**  
METAL CO. LTD.  
Fonderie en tous tons  
Spécialités: Chauffage à air  
chaud et ventilation  
10171 95 rue, Edmonton, TEL. 25523

**Hôtel Richelieu**  
10266 102 rue, 103 ave. TEL. 21716  
Nouvelle administration  
M. ROCHON, gérant  
Chambres 50c, 75c, \$1.00, \$2.00  
par semaine, et plus.  
JY FAIRIE FRANÇAIS

**Dr. C. H. LIPSEY**  
DENTISTE  
Heures 9 h. à 5 h. 30  
301 édifice Tegner TEL. 22945  
Nous parlons français

Visitez  
**le nouveau magasin**  
de **BIRKS**  
**HENRY BIRKS & SONS**  
10360 avenue Jasper  
EN AFFILIATION AVEC  
**D. A. KIRKLAND**

**MCDERMID'S**  
PORTRAITS OF  
DISTINCTION  
PHONE 25444

**PATRONNEZ NOS ANNONCEURS**  
Messieurs  
**Protégez-VOUS**  
Toujours les  
**PILULES MORO**  
Pour les HOMMES  
MAUX DE REINS  
ET  
MAUVAISE DIGESTION  
RHEUMATISME  
MANQUE D'APPETIT  
Traitement: de 2 1/2 à 5 CENTS par jour... suivant l'âge  
e meilleur marché... rien de plus efficace

# Des faits, des nouvelles, des idées

et ceux qui ne savent pas

## Informations

### Nouveaux timbres canadiens

L'hon. Arthur Sauvé, ministre des Postes, reçoit des félicitations pour une nouvelle série de timbres postaux qui vient d'être mise en circulation. L'un des timbres les plus artistiques est celui d'Edouard-Courcier. Ce timbre de cinq sous représente la figure de Mercure allié sur un fond qui représente la mappe-monde tournée du côté de l'Amérique du Sud et de l'Amérique du Nord. Il est de couleur brune.

Le timbre de 50 sous représente la chapelle historique de Grand Pré, Nouvelle-Écosse, et le puits d'Évangéline. Le timbre d'un dollar est de couleur verte et représente le "Mont Edith Cavell", en Colombie Britannique. Le timbre de 20 sous représente une scène de l'Ouest canadien, des machines agricoles et des entrepôts de grain. La citadelle de Québec est représentée sur le timbre de 12 sous, d'une couleur gris. Le timbre de 10 sous, de couleur verte, représente la bibliothèque du Parlement.

Les couleurs des autres timbres ordinaires ont été changées en accord avec les récentes conventions internationales, timbre d'un sou, vert; de deux sous, rouge; de cinq sous, bleu; de huit sous, orange. Tous ces timbres sont frappés à l'échelle du roi.

### Comment s'est partagé le vote des dernières élections fédérales

Aux élections fédérales du 28 juillet dernier, l'est donne un total de 2,895,958 voix dans tout le Canada, ainsi réparties: conservateurs, 1,809,195; libéraux, 1,714,860; autres groupes politiques: travaillistes, progressistes, etc., 274,180.

Les candidats opposés au parti conservateur ont donc obtenu un total de 1,126,763 voix, soit à peu près 79,000 voix de plus que le total donné à M. Bennett et à ses amis, qui ont remporté la majorité dans 138 comtés.

### Ce que coûtera le prochain recensement du Canada

On calcule que le prochain recensement du Canada coûtera dans les \$3,000,000 au trésor fédéral. Les 245 commissaires seront nommés les mois prochains et, les 15,000 énumérateurs en avril. Ce recensement commencera le jour le 1er juin 1931.

### La population ecclésiastique du Canada

Il y avait au Canada, en 1929, 2,287,057 élèves, d'après un rapport du bureau de la statistique fédérale. C'est une augmentation de 45,000 sur le total de l'année précédente. Les écoles élémentaires comptaient 2,080,949 élèves, soit 87 p. 100 du total. Les cours préparatoires aux universités avaient 4,621 élèves, les universités des collèges, 37,098 élèves; les collèges classiques, 10,894; les écoles techniques, comprenant les écoles du soir, 122,671; les écoles indiennes, y compris celles du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest, 15,547 élèves.

### A la mémoire du Père Marquette

Le Pavillon des Étudiants catholiques de Nancy a reçu le nom de Jacques Marquette, le hardi missionnaire qui mourut sur les bords du lac Michigan en 1675.

La cérémonie d'inauguration eut lieu en présence de S. E. le cardinal Verdier et du maréchal Lyautey.

Le P. Marquette, Jésuite, avec Louis Joliet fut le premier explorateur du Wisconsin, du Mississippi, du confluent du Missouri et de l'Ohio.

### Les pays les plus riches

On a fait récemment la statistique des pays les plus riches du monde. Il n'y a pas besoin de deviner que les États-Unis viennent au premier rang, et de beaucoup, sur cette liste. Leur fortune nationale est évaluée à 320 milliards de dollars. L'Angleterre, avec 120 milliards de dollars, suit, puis le Japon, l'Italie, la France, puis l'Allemagne, l'Italie, le Japon, le Canada.

## Réflexions d'un libre-penseur... rétrograde

### Le mensonge de '89

Écrit pour la "Survivance" par Jérôme Paturot

Tout ce phraséologie ronflante, dont les Bolcheviques après les Septembristes et les Communistes, nous ont montré l'aboutissement logique dans le crime, avait cependant le don de charmer les cerveaux français vers la fin du XVIIIe siècle. Le mode, alors, était aux "esprit forts", genre Voltaire, et, même histoire de paraître dans le mouvement, chacun voulait se dire "avancé".

Être "avancé", c'était chez un peuple devenu forcément léger, après cent ans de démolition royale, et cinquantenaire de ricanements philosophiques (apparaissant, les étrangers ne nous donnaient pas ce qualificatif) paraître en plus croire à rien de ce qui avait fait la force des âges. Cet état d'esprit se retrouvait partout, même chez les perçuriers; et on connaît cette réponse de l'un d'eux, à un grand seigneur étouffé de l'entendre "philosopher" fort cher, et c'est avec raison que Musset a pu dire:

"Il est tombé sur nous, cet édifice immense!"

Mais on ne s'en doutait guère vers 1793, lorsqu'on se la cueillait l'illusion, particulière à l'homme, se bécotant agréablement d'imaginations nouvelles, au sujet d'un prétendu bonheur terrestre qui devait infailliblement survenir par application des sciences philosophiques, à base de liberté, d'égalité, fraternité et... justice.

Au fond, un tel idéal pouvait se réaliser, étant donné le bon vouloir général; malheureusement, il y avait une petite nuance, une puissance occulte, dont le but était tout autre: la Maçonnerie, laquelle devait faire dévier égoïstement dans la haine et le sang (pour son unique profit matériel) un mouvement dont le principe fondamental était l'amour; autrement dit, la fraternité, pour parler le jargon démocratique.

Au reste, depuis longtemps, cette secte poursuivait son œuvre destructive, s'introduisant, par tous les moyens, dans la vie sociale, à base de philanthropie, lui servant de manteau. Elle avait des adeptes parmi le clergé, le tiers-état, la noblesse, et même les princes (Frédéric II était franc-maçon). Déjà, en 1770, par ses acointances dans le Sacré-Collège, et en soulevant les cabinets européens contre Rome, elle avait fini par forcer le pape à supprimer les Jésuites, ces gardiens du bon sens social, débarrassés de leur surveillance vigilante, elle allait nous donner cette Révolution française, que le naïf peuple de France croit encore avoir fait de lui-même.

Sans doute, les abus de l'ancienne Monarchie sortirent de sa voie depuis Louis XIV - nécessairement une réforme, mais fallait-il pour cela, tout détruire? D'autres pays comme la Suisse, l'Angleterre, les États-Unis, s'étaient affranchis avant nous de leurs tyrans, sans cependant toucher aux institutions tutélaires. (Il est vrai qu'ils étaient conduits par leurs nationaux, et non par une secte étrangère). Ceci était l'homme libre, l'homme de beaucoup de sens en France, et l'ami intime de Renaudot.

### Le fondateur du journalisme

Qui fut le véritable fondateur du journalisme? Ce ne fut ni Hearst, ni Scripps, ni Pulitzer, ni Northcliffe. Le titre appartient à Théophraste Renaudot, qui fonda à Paris, il y a trois cents ans, un journal intitulé "La Gazette". Le petit journal contenait des annonces, une boîte aux questions et une "colonne de rendez-vous pour les chômeurs". Le journal actuellement est à préparer la célébration de son 300e anniversaire de sa fondation. Le cardinal Richelieu était le bras droit et l'ami intime de Renaudot.

### 50 ans après

Il y a eu cinquante ans le 25 novembre dernier que les fils du Cardinal Lavergne fondèrent en Afrique centrale la première mission catholique des temps modernes. Cette mission rappelle le travail merveilleux et déjà si plein de bons résultats que les missionnaires catholiques accomplissent dans cette immense région qui devait devenir le Congo Belge. Cette magnifique colonie compte actuellement 700,000 catholiques.

### Aime Dieu et va ton chemin

Ce fut la fièvre de nos souvenirs. Elle devint le vœu, en vous avez à cœur la droiture, Car, pour se tenir droit et aller sans biaiser, sans fléchir, il faut s'appuyer sur Dieu. Sans lui on peut sauvegarder les apparences, porter le masque de la droiture, mais on manque du ressort intérieur qui tient l'homme droit en face des sollicitations amollissantes du devoir et du dehors.

Inspirer à la jeunesse un solide amour de Dieu se traduisant par des actes journaliers de renoncement et d'énergie, c'est donc donner à notre jeunesse le secret de la droiture et la tremper pour les luttes présentes et futures, et c'est l'idéal que poursuit la dévotion au Cœur de Jésus quand elle est fidèlement comprise et pratiquée. Aux éducateurs conscients de l'importance de leur rôle d'y recourir avec une inlassable ténacité.

## Choses Scientifiques

### Au premier rang

"The Electrical World" de New York dresse chaque année la liste des producteurs d'énergie électrique dans le monde. Faut à souligner, le groupe québécois Shawinigan - Montréal - Power-Lauréville se classe au premier rang et très en avant de tous les autres. La compilation mentionne également en cinquième et en onzième places deux autres entreprises canadiennes: l'Hydro-Electric Power System d'Ontario et la Duke-Price Power Company.

### Pour mesurer l'humidité de l'atmosphère

Après trois ans d'expérience deux professeurs de physique à l'Université de Toronto viennent de perfectionner un instrument délicat, pour mesurer la quantité d'humidité qu'il y a dans l'atmosphère. L'instrument est tellement sensible qu'il enregistre des variations, lorsque deux personnes différentes passent la main dessus.

### Encore vivantes après 3,000 ans

On a essayé maintes fois de semer des graines, notamment du blé, trouvées en des tombeaux égyptiens datant de deux ou trois mille ans. Ces tentatives n'avaient donné jusqu'ici aucun résultat satisfaisant, soit que les graines fussent mortes, soit qu'elles aient été corrompues. Il y a deux ou trois ans, de nouveaux, on découvrait dans un sarcophage, au cours d'une fouille en Égypte, encore différents objets et des graines. Un jeune Américain, secrétaire de la Société d'archéologie biblique, put obtenir quelques-unes de ces graines, vieilles de plus de deux mille ans: il fit cadeau de trois d'entre elles à un attaché d'ambassade américaine à Santiago. Les trois graines ont été plantées au printemps dernier, dans les jardins de l'ambassade. Et cette fois, en raison du climat, peut-être, elles ont germé, bien poussé, bien fleuri, c'étaient des pois de senteur aux tiges très douces et au parfum très délicat.

### La fin d'un arbre historique

Un arbre, connu sous le nom de "Chêne d'Arbre", vient d'être abattu dans la commune de Teumes, en France. Contemporain du roi de France Louis VII, il avait été planté en 1172 par Jehan Palé, seigneur de Reithel et de Vouliers.

### Sous le régime des Soviets

Une immense misère matérielle et morale: voilà le tableau qu'offre la Russie des Soviets. Il n'y a pas aujourd'hui en Russie plus de liberté publique, plus de garantie devant la justice, plus de représentation nationale qu'il n'y en avait sous les tsars. Il y en a moins. Et il y a aussi moins de pain, moins de vêtements, moins de viande. L'herbe pousse sur les grandes routes où personne ne passe plus. Mais elle pousse aussi sur les tombes où personne ne vient prier. Le commerce est détrempé avec les pays voisins, qui ont dépeuplé les citoyens. Mais la famille l'est également et toutes les vertus que les chaufes sur foyer succumbent dans les villes au froid mortel d'un égoïsme féroce.

### Remise de nouveau sur pieds. Mme Maud Koch de Pittsburgh, Pa., écrit: "Depuis que je fais usage du Novoro du Dr. Pierre je reprends rapidement des forces et puis faire tout mon travail, y compris le ménage, le repassage et le nettoyage de la maison. Il y a six mois j'étais alitée et devais être lavée et changée par mes soins. Les médecins disaient que je ne pourrais vivre si je ne changeais pas de climat et si je n'avais un repos complet. Maintenant mes voisins me téléphonent et me rencontrent dans la rue et ils me demandent avec étonnement comment j'ai pu sortir du lit et remiser sur pieds. Ils me disent que depuis deux ans ils s'attendaient d'un jour à l'enterrement de la veuve. Un remède si remarquable pour procurer des résultats aussi rapides, sans porter atteinte à la santé, le Novoro n'est pas un article de pharmacie; pour renseignements écrire au Dr. Peter Fabrey, 2501 South St., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill.

### Livré exempt de douane au Canada.

—ann.

# Choses Scientifiques

## Au premier rang

"The Electrical World" de New York dresse chaque année la liste des producteurs d'énergie électrique dans le monde. Faut à souligner, le groupe québécois Shawinigan - Montréal - Power-Lauréville se classe au premier rang et très en avant de tous les autres. La compilation mentionne également en cinquième et en onzième places deux autres entreprises canadiennes: l'Hydro-Electric Power System d'Ontario et la Duke-Price Power Company.

## Choses Scientifiques

### Pour mesurer l'humidité de l'atmosphère

Après trois ans d'expérience deux professeurs de physique à l'Université de Toronto viennent de perfectionner un instrument délicat, pour mesurer la quantité d'humidité qu'il y a dans l'atmosphère. L'instrument est tellement sensible qu'il enregistre des variations, lorsque deux personnes différentes passent la main dessus.

### Encore vivantes après 3,000 ans

On a essayé maintes fois de semer des graines, notamment du blé, trouvées en des tombeaux égyptiens datant de deux ou trois mille ans. Ces tentatives n'avaient donné jusqu'ici aucun résultat satisfaisant, soit que les graines fussent mortes, soit qu'elles aient été corrompues. Il y a deux ou trois ans, de nouveaux, on découvrait dans un sarcophage, au cours d'une fouille en Égypte, encore différents objets et des graines. Un jeune Américain, secrétaire de la Société d'archéologie biblique, put obtenir quelques-unes de ces graines, vieilles de plus de deux mille ans: il fit cadeau de trois d'entre elles à un attaché d'ambassade américaine à Santiago. Les trois graines ont été plantées au printemps dernier, dans les jardins de l'ambassade. Et cette fois, en raison du climat, peut-être, elles ont germé, bien poussé, bien fleuri, c'étaient des pois de senteur aux tiges très douces et au parfum très délicat.

### La fin d'un arbre historique

Un arbre, connu sous le nom de "Chêne d'Arbre", vient d'être abattu dans la commune de Teumes, en France. Contemporain du roi de France Louis VII, il avait été planté en 1172 par Jehan Palé, seigneur de Reithel et de Vouliers.

### Sous le régime des Soviets

Une immense misère matérielle et morale: voilà le tableau qu'offre la Russie des Soviets. Il n'y a pas aujourd'hui en Russie plus de liberté publique, plus de garantie devant la justice, plus de représentation nationale qu'il n'y en avait sous les tsars. Il y en a moins. Et il y a aussi moins de pain, moins de vêtements, moins de viande. L'herbe pousse sur les grandes routes où personne ne passe plus. Mais elle pousse aussi sur les tombes où personne ne vient prier. Le commerce est détrempé avec les pays voisins, qui ont dépeuplé les citoyens. Mais la famille l'est également et toutes les vertus que les chaufes sur foyer succumbent dans les villes au froid mortel d'un égoïsme féroce.

### Remise de nouveau sur pieds. Mme Maud Koch de Pittsburgh, Pa., écrit: "Depuis que je fais usage du Novoro du Dr. Pierre je reprends rapidement des forces et puis faire tout mon travail, y compris le ménage, le repassage et le nettoyage de la maison. Il y a six mois j'étais alitée et devais être lavée et changée par mes soins. Les médecins disaient que je ne pourrais vivre si je ne changeais pas de climat et si je n'avais un repos complet. Maintenant mes voisins me téléphonent et me rencontrent dans la rue et ils me demandent avec étonnement comment j'ai pu sortir du lit et remiser sur pieds. Ils me disent que depuis deux ans ils s'attendaient d'un jour à l'enterrement de la veuve. Un remède si remarquable pour procurer des résultats aussi rapides, sans porter atteinte à la santé, le Novoro n'est pas un article de pharmacie; pour renseignements écrire au Dr. Peter Fabrey, 2501 South St., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill.

### Livré exempt de douane au Canada.

—ann.

# Les Canadiens aux yeux d'un journal français

## De l' "Intransigeant" de Paris: Un journaliste anglais, M. Albert Shaw, vient d'écrire dans le "Review of Reviews" les lignes suivantes au sujet du Canada français:

"La province de Québec, que l'Angleterre envia à la France, est, par sa race, par sa langue, par sa religion et en de maintes coutumes, demeurée plus française que la France elle-même."

Cette opinion donne à réfléchir. On peut penser, de prime abord, que l'écrivain anglais exagère par son jugement. Mais, dans la réalité, la comparaison entre la métropole et son ancienne colonie, est bien obligée de reconnaître que nos frères canadiens se sont maintenus plus purs que nous de tout mélange étranger, d'anglais, car, au point de vue mœurs et coutumes, langue et religion, ils sont restés plus fidèlement attachés aux traditions ancestrales qu'il, lorsque les français de France eurent mis contact avec elles, le reportant soudain à la vie de nos anciens aïeux du XVIIe siècle.

## Une collection de journaux

Une des plus importantes collections de journaux dans le monde vient d'être montrée au public à Berlin. La collection se trouve à Achen et fut fondée en 1886. Elle comporte 150,000 journaux et il s'y trouve un journal esquimaux et un nombre de journaux manuscrits datant du milieu du siècle dernier. Il y a aussi un journal spirituel imprimé en caractères blancs sur papier noir.

## Éloquence en conserve

Le Reichstag veut se moderniser. On a l'intention de recueillir les sténographes officiels et d'installer un enregistreur phonographique pour conserver les discours des députés. Le public aura ainsi l'avantage de connaître non seulement les idées des députés, mais encore leur éloquence naturelle, le timbre de leur voix et leur ton persuasif ou... ennuyeux.

## La fin d'un arbre historique

Un arbre, connu sous le nom de "Chêne d'Arbre", vient d'être abattu dans la commune de Teumes, en France. Contemporain du roi de France Louis VII, il avait été planté en 1172 par Jehan Palé, seigneur de Reithel et de Vouliers.

## Sous le régime des Soviets

Une immense misère matérielle et morale: voilà le tableau qu'offre la Russie des Soviets. Il n'y a pas aujourd'hui en Russie plus de liberté publique, plus de garantie devant la justice, plus de représentation nationale qu'il n'y en avait sous les tsars. Il y en a moins. Et il y a aussi moins de pain, moins de vêtements, moins de viande. L'herbe pousse sur les grandes routes où personne ne passe plus. Mais elle pousse aussi sur les tombes où personne ne vient prier. Le commerce est détrempé avec les pays voisins, qui ont dépeuplé les citoyens. Mais la famille l'est également et toutes les vertus que les chaufes sur foyer succumbent dans les villes au froid mortel d'un égoïsme féroce.

## Remise de nouveau sur pieds. Mme Maud Koch de Pittsburgh, Pa., écrit: "Depuis que je fais usage du Novoro du Dr. Pierre je reprends rapidement des forces et puis faire tout mon travail, y compris le ménage, le repassage et le nettoyage de la maison. Il y a six mois j'étais alitée et devais être lavée et changée par mes soins. Les médecins disaient que je ne pourrais vivre si je ne changeais pas de climat et si je n'avais un repos complet. Maintenant mes voisins me téléphonent et me rencontrent dans la rue et ils me demandent avec étonnement comment j'ai pu sortir du lit et remiser sur pieds. Ils me disent que depuis deux ans ils s'attendaient d'un jour à l'enterrement de la veuve. Un remède si remarquable pour procurer des résultats aussi rapides, sans porter atteinte à la santé, le Novoro n'est pas un article de pharmacie; pour renseignements écrire au Dr. Peter Fabrey, 2501 South St., 2501 Washington Blvd., Chicago, Ill.

### Livré exempt de douane au Canada.

—ann.

## Bois de charpente et de sciage

Manufacturiers de Portes, Chassis et tout ouvrage de finissage Assortiment complet de Chaux, Ciment, Plâtre, Matériel à toiture Plancher de bois franc, etc.

## Hayward Lumber Co. Ltd.

11904 73e rue, Edmonton Téléphone 26155

## Quincailleurie générale - Articles de sports

Garnitures électriques et accessoires d'autos

## The Northern Hardware Co. Ltd.

No. 1 - Edif. Benson, No. 2 - Ave. Jasper, 101e rue, TEL. 21013-21015 Deux magasins, 103e rue, TEL. 2439-2440

# Impressions attrayantes

QUE ce soient des en-têtes de lettres, enveloppes, cartes d'affaires, dépliant, buvards, factures, etc., vous pouvez être assurés d'avoir entière satisfaction

Un appel téléphonique et notre sollicite se rend immédiatement chez vous

NOS PRIX SONT MODERES

## Imprimerie "La Survivance" Limitée

10010 - 109e rue, Edmonton, Alberta

## Habits et costumes "TOUT FAIT"

Votre crédit est bon CHEZ

## New York Outfitters Ltd.

Harry FROME, séant Angle 100 rue et Ave. Jasper (près de l'Hotel Macdonald)

Nous avons une ligne complète MEUBLES NEUFS ou PEU USAGES pour salons, chambres boudoir, cuisine, etc. Aussi papiers, tapis et poils

VOTRE CREDIT EST BON

## National Home Furnishers

LTD 9398 Ave. Jasper, Edmonton

## Bois de charpente et de sciage

Manufacturiers de Portes, Chassis et tout ouvrage de finissage Assortiment complet de Chaux, Ciment, Plâtre, Matériel à toiture Plancher de bois franc, etc.

## HAYWARD LUMBER CO. LTD.

11904 73e rue, Edmonton Téléphone 26155

## Quincailleurie générale - Articles de sports

Garnitures électriques et accessoires d'autos

## The Northern Hardware Co. Ltd.

No. 1 - Edif. Benson, No. 2 - Ave. Jasper, 101e rue, TEL. 21013-21015 Deux magasins, 103e rue, TEL. 2439-2440

## Cent avions survoleront le Canada

*Pour la paix*

du moins de la course en bateau, vient d'annoncer qu'il tenterait d'établir un nouveau record pour faire tomber le record de 101,7 milles à l'heure établi par le major Scagere. Un dernier, alors que sa tentative lui coûtait la vie.

## Nouvelles d'Europe

hier annonçant que le "DO-X", l'hydravion géant endommagé par le feu, il y a quelques semaines, sera prêt à prendre son vol vers l'Amérique du Sud vers le 15 janvier.

Les réparations à l'aile gauche de l'appareil sont effectuées à Lisbonne.

Dans une conférence à Paris le P. Doncoeur parle de la survivance française et de l'avenir du Canada

## A L'ETRANGER

Une entente entre six pays Le martyre d'un missionnaire

Une entente entre six pays Le martyre d'un  
d'Europe missionnaire

en Russie, commandés par une main de fer et qu'ils travaillaient pour des "prunes".

**23 millions d'Espagnols**

MADRID.—On pense que le recensement décennal qui a eu lieu le 31

## Une conversion retentissante aux Indes

Adolphe Retté

frances morales, il avait résolu de se suicider, quand, s'en étant ouï dire, François Coppée, celui-ci l'adressa à un prêtre, l'abbé Motet, qui l'éleva, l'instruisit et l'envoya à la communauté des Bénédictins français de Belgique, parfaire la transformation de son âme.

OTTAWA.—Une escadrille d'une centaine d'avions de fabrication canadienne survolera, au mois de juillet prochain, les grandes villes du Canada afin de démontrer la sûreté des aéro-

Reçues-ici, usant d'un terrible tremblement de terre et un raz de marée se sont abattus, le matin du 24 décembre, en certains endroits de l'Océanie. Un message de sans-fil du vapeur Duris au poste de sans-fil de la Nouvelle Guinée dit qu'après le tremblement de terre une lame d'eau de huit pieds de hauteur s'est abattue sur les îles de l'Ouest. Des maisons et des bestiaux ont été entraînés dans la mer. Bien des gens ont dû grimper dans les arbres.

Jusqu'à la Manche, et environ 20,000 personnes par jour. Des dépêches de Coquimba, Chili, à une distance de 10,000 milles, disent que des pluies d'été ont été très abondantes.

extraordinairement rapide à travers la couche d'air terrestre  
se complètement dissipés par la friction.

Le bruit qu'il fit en disparaissant à la vue de centaines de  
personnes, fut entendu sur un rayon de plusieurs milles, et res-  
sembla au grondement d'un tremblement de terre.

---

## Massacre de 30 000 Chinois

sujet de la province de Kansu, attendant de plus amples détails sur le soi-disant massacre de 30,000 Chinois par

La bataille n'est pas chose nouvelle dans Kansu. Pendant plus d'un demi-siècle, les musulmans ont combattu contre les Chinois. En septembre, 3,000 mahométans furent tués, dit-on par les Chinois.

Vous aurez un électricien catholique au —  
 10271 **MODEL ELECTRIC** Tél.

**THE STANDARD IRON WORKS LIMITED**  
1212 rue et 106e avenue — — Edmonton, Alberta  
Téléphone 83488.  
Soudeurs à l'oxy-acétylène  
ASSURANCE D'UNE ATTENTION PARTICULIÈRE

**Ingénieurs, Machinistes, Fondeurs, Forgerons**

*Si vous avez besoin d'un instrument de musique quelconque, allez chez JONES & CROSS, pour un bon marché.*

Pianos Sherlock-Manning, Ennis & Co., Doherty, Melotone, etc.  
Pianos à queue Brambach et Sherlock-Manning.

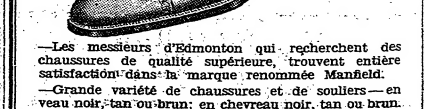
Grand nombre d'instruments usagés: Pianos, harmoniums, phonographes, etc., à prix très bas, et conditions

**Hudson's Bay Company**  
INCORPORATED 27th Nov 1670.  
EDMONTON

---

**LES CHAUSSURES MANFIELD**

*Nouvelle consignation!*



— La plupart des modèles au prix de **\$10.50 LA PAIRE**

### hbc, ave Jasper.



# La vie en Alberta

**Cluny**  
La veille du jour de l'an, Mme Arthur Gourdin a réouvert l'hôpital de Calgary accompagné de sa sœur Juliette Robert. Elle apportait avec elle un magnifique cadeau à son mari que toute la famille d'Arthur a trouvé et considéré que c'était certainement le plus beau cadeau qu'il avait été donné à Cluny. Ce cadeau était un joli bébé bien en vie et qui paraît vouloir vivre car il se porte bien ainsi que sa mère.

Le jour de l'an, il était baptisé à l'hôpital de Cluny par le R. P. Rioux, et porte les noms de Joseph, Robert, Les parain et marraine furent M. et Mme Oscar Robert de Red Deer, grands-parents de l'enfant.

M. Julien Robert est parti la semaine passée pour Red Deer pour quelque temps en visite chez ses parents.

M. et Mme Ernest Robert doivent revenir d'une promenade de deux mois à Red Deer. Ils seront les bienvenus et leurs amis seront contents de revoir leur petit Maurice.

Lucien Maynard, étudiant en droit, est parti vendredi pour compléter ses cours de droit à l'Université d'Edmonton. Tous lui souhaitent un beau succès bien mérité et de revenir au printemps avec le titre d'avocat.

Pour Noël, nous revenait d'un voyage de l'Est, M. J. B. Beaudin, où il était allé enterrer sa vieille mère. En même temps il a visité ses parents jusque dans les États de l'Idaho, et nous dit qu'après tout ce qu'il a vu et entendu nous n'avons rien à envier aux autres. Petite consolation pour nous.

On nous apprend aujourd'hui que Mme L. H. Corbell est au lit, frappée d'une maladie qui peut être sérieuse; nous lui souhaitons un prompt rétablissement. En même temps l'un de ses fils J. B. Corbell est au lit depuis deux mois, atteint d'une paralysie partielle et il doit rester au lit pour deux ou trois mois encore, mais il est en bonne voie de guérison et tous ses nombreux amis espèrent qu'il sera bien pour reprendre ses travaux au printemps.

En terminant votre correspondant souhaite à l'exécutif de l'A.C.E.A., à tous ses membres, à la "Survivance" et à ses correspondants, à tous ses lecteurs une bonne et heureuse année.

—Corr.

**Legal**  
Notre équipe de droit a fait, merveille la semaine dernière. Vendredi soir, invités par le club de Clyde, nos joueurs s'y rendirent et, emportant fièrement la victoire avec 7 points contre 1. Dimanche après-midi, ce fut l'équipe de "Taylor" et Pearson", d'Edmonton, qui vint nous visiter. La première période fut nulle; deux contre deux. La seconde période, nous eûmes un point à nos visiteurs et trois à nos joueurs, deux faits par Léon Ripier et un par Albert Stack. A la troisième période, Charles Clément fut heureux d'en avoir une quatrième point, ce qui nous donna finalement la victoire à 6 points contre 1. Nos amis d'Edmonton sont venus plusieurs fois l'été dernier et ils savent par expérience qu'en venant de là, ils ont gagné. Ils ont gagné, mais ils n'ont pas gagné. Ils ont gagné, mais ils n'ont pas gagné. Ils ont gagné, mais ils n'ont pas gagné.

Lundi soir de cette semaine, nos joueurs se sont rendus à Morinville pour y jouer une partie de hockey. Ils ont gagné 1 contre 1. Notre unique point fut fait par Raul Fortin. Un supplément de 10 minutes ne changea pas le résultat. Le jeu fut très animé. Les deux camps luttèrent comme des forcenés et furent en action, ce qui fit l'admiration des spectateurs.

Il nous faut plaisir d'annoncer pour la semaine prochaine, il courent, une partie entre Legal et le "Great West".

Il y a une couple de semaines, il nous fallait plaisir de recommander le fait "Reward" qui mûrit presque aussi vite que le Garnet et dont la qualité est beaucoup plus résistante. MM. Préfontaine frères nous ont fait remarquer qu'ils en ont fait l'heureuse expérience. Alors que les champs voisins étaient plus ou moins couverts de la pluie et le vent, les leurs étaient intactes. Leur "Reward" était à peine pénétré, et leur a rapporté des boisseaux à l'acre. Cela vaut la peine d'essayer.

Mme Elie Durbin va aussi bien que possible et se remet tranquillement. La transfusion de sang et l'opération ont toutes deux bien réussi. Espérons que tout ira bien jusqu'au rétablissement complet.

La compagnie du C.N.R. vient de terminer un magnifique cottage qui servira de logis au camp de la section. M. Antonio Brison et sa chère petite famille seront très heureux de l'habiter bientôt.

—Corr.

**St-Edmond de Calder**  
Dimanche, 11 janvier, soirée paroissiale sous le patronage de M. et Mme J. P. Barbeau. Programme par les artistes de Lamoureux. Gouter gratis. Prix d'entrée. Bienvenue.

**Coin des BONNES AMIES**  
Quelques-unes des Bonnes Amies éloignées se souvenaient du cercle et à l'occasion de la nouvelle année ont envoyé leurs vœux. Mlle Yvonne Sylvestre, première présidente du cercle, Mme Elmore Lafort, toutes deux de Montréal, et Mlle Georgine L'abbé de Bonnyville. A leur tour les Bonnes Amies leur souhaitent une heureuse année.

**Les Dames de St-Joachim**  
Les Dames de St-Joachim auront leur assemblée mensuelle vendredi soir, dans la salle paroissiale de St-Joachim. —Comm.

**Ce que les dyspeptiques doivent manger**  
Evitez les gaz — et les indigestions  
Les maux d'estomac ne nécessitent pas toujours un régime alimentaire rigoureux. Quelques aliments produisent réellement une acidité excessive, tandis que beaucoup d'autres sont équilibrés "trop d'acidité" et donnent des maux de l'estomac et du ballonnement des douleurs après les repas; cet état peut être corrigé rapidement en se servant d'un bon allié tel la Magnésie Bisurattée en poudre ou en comprimés qui convient idéalement au traitement de ces cas. En prenant un peu après les repas, on neutralise les excès d'acide, on prévient les douleurs et on évite les indigestions. Les mets préparés ne persent pas à l'estomac et seront digérés facilement et sans douleurs. Nous vous garantissons que vous obtiendrez des résultats et nous vous rembourserons. Toutes les bonnes pharmacies vendent la Magnésie Bisurattée avec cette garantie.

**W. J. SPRUHAN**  
SAINT-PAUL, ALBERTA  
Entrepreneur de pompes funèbres et embaumeur  
Service: JOUR ET NUIT — Tél. 90.

**LE CHABON "MARCUS"**  
Remplacement Satisfaction garantie  
MARCUS COALS LIMITED  
(MINNE A CLOVER BAR)  
10366 104e rue, Tél. 24616 "Bridges" (Bridges) et "guy chaudière"

**JOHNSTONE WALKER LIMITED**  
Chaussures réparées par des experts  
Ouvrage garanti  
LAMB BROTHERS  
10505 avenue Jasper — Téléphone 22335

**Vimy**  
A une assemblée dimanche après la grand-messe, les membres de la chorale ont réuni M. François Fortier, senior, comme maître de chant. L'assemblée a pris le contrat de transport de la malle, on dit qu'il faudrait cinq boîtes de plus pour avoir la distribution de la malle à la maison, du côté ouest du village.

R. Beart, du pensionnat de Morinville, passe les vacances avec ses parents, M. et Mme Benoît Beart.

Vimy va avoir un cordonnier, un jeune émigrant des pays pays. August Hablin a ouvert un atelier dans une maison de M. St-Arnaud, au sud de l'église.

Il y aura 25 ans vendredi prochain, M. et Mme Jeffrey Garon n'auraient pas eu l'atelier. M. Garon a été le premier à venir dans le district de Jeffrey, cinq miles au sud-est de Vimy. Le bureau de poste porte encore de nos jours le prénom de M. Garon. Il est à espérer que ce jour du 11 janvier sera un jour heureux pour beaucoup d'années et connaissances. M. Garon, né Parent, appartient aussi à une famille de pionniers du district. Nos meilleurs vœux aux jubilaires.

Mme veuve Huot qui, depuis quelques temps, était sous les soins des médecins est partie hier pour l'hôpital de la Miséricorde pour y subir une opération.

Baptêmes: Robert, Louis, fils de M. et Mme Alfred Belland. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Belland, tous de Vimy.

Joseph William Robert, fils de M. et Mme Léger Huot. M. et Mme William Parent ont signé le registre.

—Corr.

**Saint-Vincent**  
Après avoir passé quelques jours dans leurs familles jouissant des joies de la vie, les Chabons d'Edmonton ont retourné jeudi dernier pleins d'ardeur à leurs études. MM. Georges Tardif, Edouard Mercier et Albert Langevin au Collège des Jésuites et M. Arthur L'abbé au Collège des Pères Oblats d'Edmonton. Nos leur souhaitons succès et succès.

Pour bien comprendre les joies intimes de ce temps des fêtes il faut venir à la campagne. La campagne est le lieu de sympathie que les grands centres ignorent. Au cœur sensible, l'impassibilité d'un ciel de plomb est une tristesse, lourde comme le fer sur le cristallin. Au village, que c'est bon, la fraternité qui coule tout. Les coeurs! La route est grand, de croiser, sur la route et à tout instant, un frère, un ami, et les vitres éparpillées ceux-ci, qui nous sont attachés intimement. On voit la masse grouillante d'activités, d'activités, d'activités, ce qui chaque homme est une statue de pierre, animée, mais par un pouvoir mécanique. O froideur d'une foule agitée; où trouver parmi cette foule d'indifférence la chaude sympathie, qui prodigue les sourires, vain rayons de soleil?

Chez nous c'est possible. Et parce que c'est moins agité on a le temps de reconnaître ceux qui passent sur la route. Quelle est, donc, à l'âme cette fraternité de pays; chaque rencontre semble un rendez-vous, tellement on est heureux de se raconter le "nouveau" — car il y a des imprévus chers sous le calme. — Tiens, bonjour, mais comment vas-tu? — As-tu un petit amoureux. Un Tel? Et la voisine qui fait-elle? — Et les "Bonssoirs", madame, bonsoir, mademoiselle, bonsoir, monsieur, les "comment allez-vous", que châtient-voies de bon? Les "Revenez nous voir", ont le charme de l'amitié réproque, qui réunit tous les coeurs d'un petit pays, comme un seul. Et c'est là, une grande douceur à la vie.

Oh, que ce peut être monotone, que ce doit être froid, croiser à tous les pas des figures inconnues, des yeux sans regards pour nous, c'est si bon chemin ensemble, tout en se caressant du même voyage que l'on entreprend tout le vie.

Et vous n'avez pas, vous, enfants des villes turbulentes, cette chaleur d'un salut, d'un regard, d'un sourire, d'un mot qui réchauffe vos occupations quotidiennes. Vous n'avez pas, non plus, ces dédours posants que nous avons la paix, la tranquille paix qui étanche la soif de toute âme véritablement noble.

Un grain de bon sens — Une méditation — une prière — le cœur va mieux que l'opulence avec des soucis.

**Les Jeunes Canadiens**  
L'assemblée mensuelle des Jeunes Canadiens pour le mois de janvier eut lieu la suite d'un souper donné lundi dernier, au King's Hotel. Les participants ont été très nombreux et ont certainement empêché plusieurs membres d'assister au souper et participant à l'assemblée qui l'a suivi. Il convient tout de même de dire que l'assemblée a été très bonne. Et même si on ne peut pas se permettre d'un simple moment de faire une suggestion, voir en quoi elle consiste. Comme d'habitude toutes les réunions se rassemblent, du moins pour la forme, à celle de la messe. Ne pourrions-nous pas faire en sorte que ceux qui ne pourraient pas assister au souper, puissent cependant assister à l'assemblée qui suivra. De cette façon, on ne s'expose pas à se priver d'un bon nombre de bonnes volontés.

On procéda aux élections, avec le résultat suivant:

M. Lionel Tellier, président; M. Eugène Côté, vice-président; M. Amédée Lavoie, trésorier; M. Roland Pénicaud, secrétaire-trésorier; M. Paul Poitier, trésorier; M. Paul Rheaume furent élus conseillers.

Tel est l'exécutif pour l'année 1981. Les membres ont été très enthousiastes et ont exprimé un enthousiasme qui ira s'accroissant, espérons-le.

Il y a eu de beaux et bons discours prononcés par M. Alphonse Hervieux-Maurice Laval, M. Maurice Gobeil et Angéline Gobeil. De multiples et fortes leçons se dégagent de ces discours; nous aimerions les résumer, mais impossible faute de temps.

Mais comment saura-t-on jamais ce qui a été dit? Il y a pourtant un bon moyen: que ceux qui n'ont pas pu assister à ces discours regardent ceux qui étaient présents mettre en pratique ce qui a été préché. Mettrons-le en pratique ce qu'on a enseigné. Car, ils l'ont promis, il reste à suivre leur exemple.

Au cours de la discussion, il a été question de la pièce: "Les Crochets du Père Martin". Les obstacles pré-sentés par le "Théâtre d'Edmonton", la route se dégage. La date en perspective est Pâques. Le comité dramatique composé de M. Alphonse Hervieux, directeur, M. Amédée Lavoie président, et M. Maurice Lavoie, secrétaire, et M. Robert Sabourin a été maintenu dans ses fonctions.

L'assemblée était sous la présidence de M. Lionel Tellier qui commenta les discours et sut remercier les orateurs dans des termes choisis et appropriés: il est avoué.

A. Lavoie.

**Beaumont**  
Notre fête de Noël et spécialement la messe de minuit laissera un souvenir inoubliable dans le cœur de tout le monde. Grâce à la bienveillance du R. P. Recteur du Collège des Jésuites, le R. P. Prosper Bernard a pu venir servir comme sous-diacre. Le Rév. M. L. Tremblay assistait comme diacre et notre curé, le R. P. Gabourit officiait. Une foule nombreuse était présente à la messe de minuit; il y eut plus de communion que jamais. Le chœur de chant, nouvellement réorganisé, a chanté la messe de la ter et les plus beaux cantiques de son répertoire. Après la messe, le R. P. Bernard a réuni dans sa famille où se trouvaient réunis à cette occasion M. et Mme Raul Blanchard, de Coal Valley. Après quelques paroles passées chez leurs parents à Edmonton et à Beaumont, ils retournèrent à Coal Valley où ils résident. M. Dominique Bernard, de Coal Valley, était aussi de la fête.

Ont été baptisés et faits enfants de Dieu et de l'Eglise: Joseph Noël Almarand Laurier Gobeil, fils de Ernest Gobeil et Angéline Gobeil. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Marie Bérubé.

Marie Hermine Cécile Juneau, fille de Eddy Juneau et Blanche Bérubé. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Napoléon Bérubé.

—Corr.

**Chère**  
Madame — Dis-moi, te suis-je aussi cher qu'au temps de nos fiançailles?

Monsieur — Je ne sais pas, il y a longtemps que je n'ai pas regardé mon livre de banque.

**Revue Agricole Gratuite**  
Cultivateurs  
Voulez-vous recevoir gratuitement pendant un an LA REVUE DES ELEVEURS?  
Des milliers de cultivateurs de langue française de tout le Canada ont déjà profité de notre proposition. Voulez-vous être du nombre? Envoyez-nous votre nom et votre adresse; c'est tout ce que nous vous demandons.

L'agence ELITE enregistrée  
40 avenue Marguerite-Bourgeois, QUÉBEC, Qué.

**Girouxville**  
Incendie — La maison de M. Agélas Gagnon, à quatre miles au nord du village a été la proie des flammes dimanche matin. Les deux jeunes ménages de frères qui habitaient ont eu juste le temps de sortir en emportant le plus nécessaire de leur lingerie. Dans l'espace quelques minutes le feu avait réduit le tout en cendres. Heureusement qu'il n'y avait pas de vent à cause de la proximité des bâisses, écurie, porcherie, poulailler. ...

Comment le feu a-t-il originé? Personne ne peut savoir, excepté que M. Gagnon s'est levé vers les 4 h. du matin pour se préparer à partir au petit jour pour assister au mariage d'une de ses belles-sœurs à Fether, à l'heure de la messe. M. Gagnon a été surpris par le feu quand il était déjà par les ouvertures.

Nous plus sympathiques aux familles ainsi éprouvées.

Pas encore de neige — C'est le dicton que l'on entend répéter 25 fois par jour, pas de neige, Ségneur, j'ai peut-être eu la chance de ne pas avoir de neige, la centième partie de ce que nous désirons, c'est la pluie comme, c'est le besoin général de tous. Il est vrai que nous avons profité de ces beaux jours, de cette température automnale, mais une petite couche de neige, la centième partie de ce que nous désirons du Québec ont et dont ils pourraient profiter avec grand plaisir, nous ferait un plaisir immense et rendrait grand service à tous.

Travaux dans les routes — Plusieurs contrats ont été donnés à ceux qui avaient besoin d'ouvrage pour subvenir aux besoins de leurs familles. Malheureusement le chargé d'affaires pour le district, M. White, n'a fait qu'une courte apparition l'autre semaine et n'a pas reparu malgré les promesses et surtout le besoin urgent de certaines familles. Enfin nouvelle vient de nous parvenir qu'il part de Peace River inégalement et sera ici ce soir et le lendemain pour pouvoir subvenir aux besoins des requérants.

A vendre — Grains de trèfle d'odeur à vendre chez M. Eugène Lancelot à 4 miles au sud-ouest de Girouxville. Dans notre prochain courrier, nous donnerons les chiffres en détail de sa récolte de trèfle d'odeur.

—Corr.

**CE QU'ON EN DIT**  
Les opinions exprimées au sujet du discours de M. Bennett ne sont pas très enthousiastes

Les mesures annoncées par M. Bennett dans son discours de Regina, brièvement mentionnées, la semaine dernière, peuvent se résumer comme suit: 1) la création d'une corporation privée qui aidera au fermer par des prêts qui lui permettront d'adopter la culture mixte; 2) l'assistance aux provinces afin de procurer de la nourriture, le vêtement et des grains de semence au fermier réduit à la gêne; 3) des arrangements pour le crédit pour prévenir la vente forcée de la récolte de 1930; 4) une entente avec la France qui a donné la garantie qu'elle achèterait de 7,000,000 à 9,000,000 de boisseaux de blé de la récolte de 1930; 5) l'ouverture de négociations avec la Chine afin d'assurer un marché pour le blé canadien; 6) la révision de plusieurs traités d'affaires afin d'ouvrir des marchés au blé canadien; 7) des taux de transport établis sur la base de ceux de la passe du Nord-Corbeau pour le blé transporté par le chemin de fer de la baie d'Hudson.

Au lendemain de ces discours les chefs de gouvernement, et des corps agricoles des Prairies, étudiaient minutieusement les suggestions du gouvernement fédéral, telles qu'offertes par le premier ministre R. B. Bennett. Le premier ministre Bracken du Manitoba cependant considère que le discours de M. Bennett offrira une lecture encourageante aux cultivateurs en détresse. Il s'est dit de voir que M. Bennett n'a pas jugé à trouver la graine de semence pour le blé.

Un membre de l'auditoire de M. Bennett à Regina, M. George H. Williams, président des Fermiers Unis du Canada, section de la Saskatchewan, a déclaré après une revue du discours de M. Bennett, dans son ensemble, j'y trouve que très peu de promesses aux fermiers, sauf la garantie de votes "ferroviaires équitables" à la Baie d'Hudson et la suggestion que le gouvernement canadien aidera à trouver la graine de semence pour l'année prochaine.

—Corr.

**Beaumont**  
Notre fête de Noël et spécialement la messe de minuit laissera un souvenir inoubliable dans le cœur de tout le monde. Grâce à la bienveillance du R. P. Recteur du Collège des Jésuites, le R. P. Prosper Bernard a pu venir servir comme sous-diacre. Le Rév. M. L. Tremblay assistait comme diacre et notre curé, le R. P. Gabourit officiait. Une foule nombreuse était présente à la messe de minuit; il y eut plus de communion que jamais. Le chœur de chant, nouvellement réorganisé, a chanté la messe de la ter et les plus beaux cantiques de son répertoire. Après la messe, le R. P. Bernard a réuni dans sa famille où se trouvaient réunis à cette occasion M. et Mme Raul Blanchard, de Coal Valley. Après quelques paroles passées chez leurs parents à Edmonton et à Beaumont, ils retournèrent à Coal Valley où ils résident. M. Dominique Bernard, de Coal Valley, était aussi de la fête.

Ont été baptisés et faits enfants de Dieu et de l'Eglise: Joseph Noël Almarand Laurier Gobeil, fils de Ernest Gobeil et Angéline Gobeil. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Marie Bérubé.

Marie Hermine Cécile Juneau, fille de Eddy Juneau et Blanche Bérubé. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Napoléon Bérubé.

—Corr.

**Chère**  
Madame — Dis-moi, te suis-je aussi cher qu'au temps de nos fiançailles?

Monsieur — Je ne sais pas, il y a longtemps que je n'ai pas regardé mon livre de banque.

**En angles**  
Médecin — Vous, les avocats, vous ne pouvez convertir les hommes en anges.  
L'avocat — Non, nous laissons cela aux médecins.

**Sourd-muet**  
— J'ai laissé mes lunettes à la maison. Que lit-on sur votre placard?  
— Qu'un pauvre sourd-muet demande de la charité.

**Marsillais**  
— Il fait chaud ici.  
— Ce n'est rien comparé à la chaleur de chez nous. Quand ma femme me lance une pomme de terre crue, elle cuit avant d'atteindre ma tête.

**La farine est à prix réduit maintenant**  
"Five Roses", "Royal Household", "Purity" et "Robin Hood".  
Le sac de 98 lbs.....2.75  
Le sac de 49 lbs.....1.45  
Le sac de 24 lbs......75  
Farine de blé d'Inde  
"Fellow", marque "Purity".  
Le sac de 10 lbs......47  
Le sac de 24 lbs.....1.05  
Le sac de 48 lbs.....2.00  
Farine d'avoine  
Le sac de 8 lbs......33  
Le sac de 20 lbs......69  
Le sac de 40 lbs.....1.35  
Le sac de 80 lbs.....2.50  
Fèves blanches, 6 lbs.....1.05  
Fèves vertes, 4 lbs......25  
Pois jaunes fendus  
4 lbs......30  
Orge mondé, 6 lbs......25  
Le sac de 25 lbs......89  
Pêches de choix séchées  
La lb......15  
7 lbs.....1.00  
La boîte de 25 lbs.....3.25  
Pruneaux de la Californie, 60-70, 5 lbs......45  
La boîte de 25 lbs.....1.95  
Bon café de Wilson, La lb......50, 40 et 35 lb 3 lbs.....1.00  
Fromage d'Ontario La lb......22  
Prix réduits pour tout

**Henry Wilson**  
et CO. LTD.  
Place du Marché  
10159 99e rue Tél. 27210

**Top cher**  
Le propriétaire — Je demande cinquante dollars par mois.  
Le locataire — Je désire louer votre maison, monsieur, je ne désire pas l'acheter.

**1931**  
Décidez d'ouvrir  
UN NOUVEAU COMPTE  
qui sera  
Un Vrai  
COMPTE D'EPARGNE

TOUTE SUCCURSALE DE LA BANQUE SERA  
HEUREUSE D'AVOIR VOTRE COMPTE

**IMPERIAL BANK OF CANADA**  
TORONTO  
SIEGE SOCIAL  
Capital et réserve \$15,000,000  
209 SUCCURSALES PAR TOUT LE CANADA

EDMONTON — G. R. F. KIRKPATRICK, gérant  
LEO S. MACKENZIE, (suppl.)  
NORWOOD BLVD.  
EDMONTON SOUTH  
EDMONTON WEST  
J. W. HARRISON, gérant  
J. A. G. CLOKE, gérant  
ATHABASCA, ALTA.  
J. W. McDIARMID, gérant

**ATELIER DE RELIURE**  
à la "Survivance"

LA DEMANDE du public, nous avons ajouté  
un atelier de reliure à notre imprimerie.

Nous sommes maintenant en mesure  
d'exécuter n'importe quel travail de reliure.

10010 - 109e rue  
Téléphone 24702





## Les Anciens du Collège des Jésuites

Nous y sommes!... Lundi prochain, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. L'occasion est belle de donner du relief à la réunion de janvier. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

nos réunions. Ainsi donc, qu'on ne l'oublie pas! Lundi, le 12 janvier, nous fêtons la cinquante anniversaire de notre Association. Le comité social a dressé un intéressant programme dont nous indiquons les grandes lignes. A 7 h. 30, la soirée sera une fête de goûter entre nos Anciens de Légal et Montville et les Anciens d'Edmonton. Ceux qui ont vu à l'œuvre Riopel, Clément, Meunier et Compagnie, préviennent déjà que nos citadins devront s'organiser une équipe solide; ça va chauffer! Les Anciens seront là à nos côtés et applaudiront aux beaux coups et donneront aux joueurs, comme l'on dit, leur "appui moral".

La réunion de 9 h. au réfectoire devrait grouper tous les membres. Nous aurons de plus avec nous quelques invités. Il y aura même des discours... mais rassurez-vous, ils ne seront très courts... ce que demandent nos gaies réunions. Notre orchestre, avec l'entraide qui l'accompagne partout, sera là. On lancera un deux nouveaux chants d'ensemble, nous nous formerons peu à peu un répertoire de joyeuses chansons pour

## La Terreur rouge

En Russie 3,850,000 personnes sont mortes de faim

BALE, Suisse. — Le professeur Schwartz-Burtsch, qui a longtemps demeuré à Kiev et dont la santé caduque attendait la Révolution a raconté les heures d'effroyable qu'il a vécues en Russie. Le début de la révolution, déclare le Schwartz, fut terriblement triste et tourmenté. Le nombre des exécutions a été énorme. Staline a fait fusiller 18,000 ouvriers qui voulaient se défendre pour sauver leurs enfants affamés.

L'assassinat de 48 intellectuels a provoqué les protestations de groupes qui n'ont rien de réactionnaire, par exemple de la Ligue des Droits de l'Homme, à laquelle se rattachent des penseurs indépendants tels que Einstein et G. Hauptmann. A Kiev, les chambres de torture interdites sous les tsars ont réouvert. En Russie, 3 millions 850,000 personnes sont mortes de faim, et le nombre des exécutions s'élève à un million et demi.

Page d'histoire contemporaine

## La survivance française en Ontario

Comment nos frères de l'Ontario ont survécu malgré les crises périodiques de gallophobie. — Le réveil de 1910 et la résistance au Règlement XVII, d'après le résumé d'un cours professé par M. l'abbé Groulx.

M. l'abbé Groulx a donné, à Montréal, une intéressante série d'études sur l'école catholique et française, au Canada. La question des écoles ontariennes a été traitée en deux leçons. Voici un bref résumé de la première leçon sur les origines et le début du conflit.

L'Ontario, châteaufort de la race anglo-saxonne au Canada, n'en porte pas moins de vigoureux empreintes françaises, tels ces modernes châteaux d'Angleterre assis sur leurs vieilles bases normandes.

Enveloppé par les antiques routes de pénétration vers l'intérieur, l'Ontario devait être la terre de passage des grands explorateurs et des grands trafiquants de l'ère française. Il sera aussi la terre des premiers martyrs. C'est au Saint-Sauveur-Marie qu'en 1674, d'un geste grandiose, de main levée, l'Ontario fut si bien unifié, des envoyés de Talon découperont, dans l'effort du continent, l'Empire colonial français d'Amérique.

L'Ontario gardera ces empreintes françaises, non seulement par l'immortalité des souvenirs historiques, mais par la survivance, une population de sang français sur son territoire.

C'est d'abord le groupe de Kent et d'Essex, puis celui de l'actuel comté de Simcoe qui se prévalent d'une très ancienne occupation du sol; puis, c'est la vaste grande terre, du nord et de l'ouest, en train de se cramponner à la terre ontarienne depuis soixante ans; c'est enfin le groupe de l'est, qui se forme, à partir de 1830, par l'immigration canadienne-française venue des régions limitrophes du Québec.

Un recensement de 1921, ces trois groupes franco-ontariens formaient une population de 250,000 âmes, la plus considérable des minorités françaises dans les provinces anglophones du Canada.

Vers 1910, beaucoup n'entraient plus, par l'ancien groupe franco-ontarien, que des esprits plutôt méfiantes, lorsque fut décidée la tenue à Ottawa d'un congrès canadien-français. Les congressistes, moins prodigés de paroles que d'action, préféraient tout un programme de revendications scolaires, fonderent, avant de se séparer, l'Association canadienne-française d'éducation de l'Ontario, sorte de ministère de l'action nationale qui préservait les voix du congrès des fatales oubliettes.

Quel accueil le gouvernement de Toronto fit-il aux revendications canadiennes-françaises? A la tendance persistante qui visait à faire de l'anglais la seule langue officielle, l'ontarienne, les congressistes d'Ottawa venaient d'opposer les revendications d'un bilinguisme intégral. En dépit de tout, il y avait lieu de compter sur l'esprit de justice, le libéralisme non suspect des gouvernements. Mais

conduite par un équipage de 20 hommes, la mutinerie des matelots et l'abandon d'Hudson et de son jeune fils dans la Baie d'Hudson. Cette pièce sera radiodiffusée par 16 postes s'étendant de Halifax à Vancouver.

De bouef et du poisson. «J'ai mangé du bouef toute ma vie et maintenant je suis fort comme un bouef», dit-il.

«C'est drôle, j'ai mangé du poisson toute ma vie et je ne suis pas comestible».

Compensation. L'automobiliste qui remplace la valeur de votre cochon que vous venez d'écarter?

L'habitant. — Non, vous n'êtes pas assez gras.

Oh! savor! — Pourquoi t'es-tu acheté un corbeau?

«C'est pour voir si ces oiseaux vivent 400 ans, comme on le prétend».

## AU RADIO

Le Canadien National inaugure le 15 janvier une série de pièces canadiennes

La série de pièces canadiennes pour radio écrites par Merrill Denison, l'auteur canadien et dirigée par Tyrone Guthrie, le fameux impresario irlandais, commencent jeudi soir, le 15 janvier, par un drame dont l'intrigue est basée sur le dernier voyage fait par Henry Hudson, le grand navigateur. A ce sujet M. E. A. Weir, directeur de la radio au Canadien National déclare:

«Ces pièces sont pas pour but de peindre la marche de l'histoire canadienne ni de raconter les principaux événements dans un ordre chronologique. Leur but est de faire connaître quelques glorieux épisodes peu connus d'importantes canadiens-français et anglais. En somme, notre objet est de plaider plutôt que d'enseigner».

La première pièce irradiée par les postes du Canadien National radiophonique le départ d'Hudson, de Londres, avec son jeune fils, à bord du "Discovert", une barque de 55, tonnes

## Lettres de nos lecteurs

Nous publions sous cette rubrique les lettres d'intérêt général que l'on nous adresse. Toute communication doit être accompagnée du nom et de l'adresse de l'envoyeur.

### Une petite remarque

Falher, Alta. le 24 janvier 1931 Dans le numéro du 2 décembre, en lisant les nouvelles de McEldennan je remarque une phrase qui semble contenir un brin de malice, nous lisons:

«Nous sommes à présent dans notre petit village, un nouveau magasin à l'enseigne Red & White en bon anglais, le propriétaire est M. Côté, de Falher», etc.

Il correspond à vouloir faire un peu de zèle en ajoutant les mots en bon anglais, c'est peut-être qu'il n'est pas seulement mal renseigné sur l'organisation des chaînes de magasins Red & White. M. Côté n'est pas propriétaire de toute la chaîne de magasins qui sont au nombre de 12,000 actuellement, dont 1,500 au Canada et pour le moment il n'est pas possible d'employer d'autre enseigne que celle fournie par l'organisation.

Nous avons déjà vu à Falher, en travail, et il en reste encore beaucoup à faire, nous avons maintenant du français sur les étiquettes et emballages de marchandises de marque Red & White.

Il est certain que le correspondant n'est pas sérieux en voulant ridiculiser l'enseigne Red & White, car il fallait la changer, il faudrait également en remplacer une quantité considérable, telles que celles que nous voyons sur les magasins de machines agricoles, agences d'huile, etc., lorsque les propriétaires seraient de langue française.

Imaginons par exemple qu'un bon français, compatriote se réjouissant d'avoir obtenu le contrat pour la vente de huiles et gazoline "British American" refuse de se servir des enseignes qui lui sont fournies et les remplace par l'Essence Britannique américaine, ce serait certainement mais notre cher ami s'opposerait à voir son contrat transféré à un autre aussi rapidement.

Non, cher correspondant, je vous avoue qu'il n'y a pas de mauvaise volonté de ma part.

Vote tout dévoué, A. B. COTE.

Brousseau-Duverney Le temps de Noël tant désiré est enfin arrivé avec une température de moins de septembre. Il fallait voir la messe de minuit, tous les étrangers qui nous sont venus, plusieurs de très loin: ce qui eut pour résultat de remplir totalement notre église.

Même spectacle à notre chœur de chant qui nous exécuta la messe de la ton harmonisée.

Notre bon curé, en termes émus, nous fit remarquer que c'était sa première messe de minuit, et il était très touché de nous accueillir et de nous offrir la messe de minuit.

Même spectacle à notre chœur de chant qui nous exécuta la messe de la ton harmonisée.

Notre bon curé, en termes émus, nous fit remarquer que c'était sa première messe de minuit, et il était très touché de nous accueillir et de nous offrir la messe de minuit.

Même spectacle à notre chœur de chant qui nous exécuta la messe de la ton harmonisée.

### Nouvelles de l'Alberta

**Certificat d'études supérieures à l'Université**

A la fin de la présente année, les élèves de l'École d'Éducation de l'Université, recevront un certificat d'études supérieures à la place de l'ancien certificat dit académique.

Ce dernier certificat serait maintenant pour être décerné à des instituteurs venant d'une province étrangère et ayant fait des études supérieures différentes de celles qui ont cours ici.

### Pas d'inactivité dans le domaine des travaux publics en 1930

Les travaux publics, dans la province, ont été entrepris sur une vaste échelle, a déclaré l'hon. O. L. McPherson. L'année 1930 a été remarquable par le nombre jamais dépassé jusqu'ici, de travaux publics exécutés.

Parmi ceux-ci, on doit signaler la construction d'un nouvel édifice où logeront les bureaux de l'Administration des affaires provinciales, de nouveaux palais de justice à Red Deer et à Vegreville, d'additions aux institutions provinciales à Ponoka, à Port Saskatchewan et à Lebbridge.

La construction des routes a nécessité les plus lourdes dépenses.

M. McPherson a déclaré que l'Alberta a raison d'être fière de ses basses, de ses chemins et de ses ponts.

### Chez les Ukrainiens

Des Ukrainiens se sont réunis vendredi dernier, dans l'édifice Gariepy et ont été les bases d'une nouvelle association connue sous le nom de "St. Raphael's Ukrainian Immigrants Welfare of Canada".

On a fait la revue des activités universitaires ukrainiennes et procédé à l'élection des officiers de l'association pour la nouvelle année.

### 800 nouveaux auditeurs dans la province

Le gouvernement a nommé 800 auditeurs officiels représentant toutes les parties de la province. Edmonton en aura 40 pour sa part.

Ces nominations officielles permettront aux auditeurs d'exercer leurs fonctions dans les districts scolaires, municipaux, etc.

### L'Alberta serait représentée sur le bureau des directeurs du Canadian National

M. John Blue, secrétaire de la Chambre de Commerce d'Edmonton a reçu une lettre de l'hon. R. J. Manning, ministre des chemins de fer et des canaux, l'assurant qu'un représentant de l'Alberta serait nommé sur le bureau des directeurs du Canadian National, si les propositions du gouvernement sont approuvées par le parlement.

M. John Blue croit qu'il a prochainement une session un projet de loi sera présenté devant les chambres pour leur demander d'augmenter le nombre des directeurs.

### Nouvelles d'Edmonton

**Le radio-concert de l'A.C.F.A.**

Lundi dernier, 5 janvier, l'A.C.F.A. offrait aux auditeurs de langue française un autre de ses concerts radio-phoniques par l'entremise du poste C.J.C.A., le premier de l'année 1931.

Les sol suivants ont apparemment été très appréciés des auditeurs. M. Paul Tougas a exécuté deux pièces musicales pour violon, "Rêverie" de Poncey, "Humoresque", de T. Aulin. Mlle C. Gagner l'accompagnait au piano. M. Louis Normandeau, membre de l'Exécutif de l'A.C.F.A., chanta deux chansons, l'une de Goublier: "La croix du chemin", et l'autre de Lippacher: "Les heures", Mme J. A. Desroches, pianiste, a joué "Fantasie Espagnole", Wachs.

Tel qu'annoncé lundi, à l'avenir les concerts français de l'A.C.F.A. seront radiodiffusés de 7 h. 30 à 8 h. 15, chaque deuxième lundi.

### Quatre millions

Plus de \$4,000,000 ont été perçus en taxes durant l'année 1930, selon un rapport de M. T. Walker, assesseur de la ville, soumis aux commissaires. Cette somme représente une diminution de \$244,000 sur le montant recueilli en 1929.

Cependant on remarque une augmentation de \$51,000 dans la perception des taxes foncières pendant l'année écoulée.

### On installerait des signaux automatiques

Afin de juger de l'opportunité d'installer des signaux dirigeant automatiquement la circulation aux principales intersections, dans la partie commerciale de la ville, le département de l'ingénieur de la ville de concert avec M. J. F. D. Tanqueray et le département de la police ont pris les dispositions nécessaires pour connaître la densité de la circulation.

### Le goudron

Grande partie de goudron, samedi soir, à la patinoire de l'Université entre les "Superiors" et "Imperials". Cette partie sera très intéressante. Les prix sont à la portée de toutes les bourses.

### Nouvelles constructions sous peu

On est à préparer des plans pour la construction d'édifices, en ville, qui exigera probablement une dépense de \$250,000.

Ces édifices sont un nouveau poste de police qui coûtera environ \$130,000, et une addition à la bâtisse où l'on produit l'énergie électrique.

### Moins de chômeurs

Jusqu'à date, le nombre des chômeurs de la ville a diminué de moitié depuis le 22 novembre où il était de son point culminant. A cette date, il y avait 4,189 chômeurs; on n'en compte plus que 2,032 présentement. Si le mouvement de baisse se maintient, il n'y aura guère de chômeurs d'ici deux mois.

### Edmonton-Sud au lieu de Strathcona

Des hommes d'affaires de Strathcona veulent faire disparaître cette appellation pour lui substituer celle d'Edmonton-Sud.

Une demande, à cet effet, a été faite et soumise à M. J. Cameron, surintendant du Canadian National à Edmonton; M. J. H. Chown, surintendant du Canadian Pacific à Edmonton; M. F. X. J. Léger, surintendant des postes, district d'Edmonton. On a assuré aux membres de la délégation que leur demande serait prise en sérieuse considération.

### Profits de \$2,894

La compagnie de tramways accuse un surplus de \$2,894, pour la période du mois de novembre. L'an dernier, durant le même mois le surplus n'avait été que de \$1,956.

### RIONS UN PEU

**Le curé et le mécréant**

Un brave curé luxembourgeois, aussi spirituel que simple d'allure, monté en chemin de fer, ouvre le bréviaire et fait le signe de la croix.

A cette vue, un jeune mécréant, assis en face de l'ecclésiastique, lui dit:

— Oh! oh! monsieur le curé, je croyais que vous alliez m'exorciser.

— Soyez sans crainte, on n'exorcise que les esprits malins.

L'autre

Un officier, devenu borgne à la guerre, portait un oeil de verre, qui avait soin d'être lorsqu'il se couchait. Se trouvant dans une auberge, il appelle la servante et lui donne cet oeil pour qu'elle le pose sur une table. Cependant, la servante ne bougeait point. L'officier, perdant patience, lui dit:

— Eh bien! qu'attends-tu là?

— J'attends, monsieur, que vous me donniez l'autre.

### Ressources naturelles de l'Alberta

**Une nouvelle commission sera nommée**

Une commission nommée conjointement par le gouvernement fédéral et provincial pour étudier le transfert des ressources naturelles de l'Alberta à cette province a été dissoute sans avoir pu se réunir officiellement.

Une autre commission qui enquêtera sur les réclamations de la Saskatchewan et de l'Alberta sera, dit-on, nommée sous peu.

L'hon. juge T. M. Tweedie, de Calgary, sera le représentant de l'Alberta, et l'hon. juge Bigelow, de la Saskatchewan, représentera cette province.

Le représentant du gouvernement qui sera le président de cette commission n'a pas encore été désigné.

La nouvelle commission étudiera les réclamations des provinces de la Saskatchewan et de l'Alberta, concernant les ressources naturelles de ces deux provinces.

### La compagnie de la Baie d'Hudson

LONDRES.—Une assemblée extraordinaire des actionnaires de la compagnie de la baie d'Hudson a été convoquée pour le 16 janvier, afin d'étudier le rapport d'un comité spécial, qui a enquêté sur les affaires de la compagnie depuis cinq ans. Le gouverneur actuel de la compagnie, M. Charles Sale, a annoncé qu'il démissionnerait probablement, car il ne trouve pas de son goût, la recommandation du comité, à l'effet que les propriétés de la compagnie au Canada, soient mises à part.

### Un éducateur

**Mort du chanoine Léon Pratte, supérieur du Séminaire de Saint-Hyacinthe**

SAINT-HYACINTHE.—M. le chanoine Léon Pratte, supérieur du Séminaire de Saint-Hyacinthe, est décédé à l'hôpital Saint-Joseph de cette ville. Il était malade depuis une dizaine de jours. M. le chanoine Pratte était âgé de 66 ans et 9 mois.

Il était né à Saint-Charles-sur-Richelieu, comté de Saint-Hyacinthe, le 28 mars 1864. Il fit ses études classiques et sa théologie à Saint-Hyacinthe et fut ordonné à Saint-Hyacinthe le 16 septembre 1888 par Sa Grandeur Mgr Louis-Zéphirin Morvan. Il avait été successivement professeur, directeur et supérieur au Séminaire de Saint-Hyacinthe depuis 1888.

### NOUVELLES DE PARTOUT

#### Du secours aux Esquimaux

OTTAWA.—Le gouvernement fera distribuer des aliments et des vêtements aux esquimaux du nord, qui souffrent de la famine. La gendarmerie à cheval verra à la distribution des secours, tout comme par les années passées, lorsque le gouvernement fédéral aida aux nomades des régions glaciales.

#### Un temple bouddhiste

A Raymond, à environ 25 milles de Lebbridge fut érigé récemment un temple bouddhiste. On croit que c'est le premier temple dédié au culte de Bouddha dans les provinces des Prairies. Il appartient à une colonie japonaise qui groupe environ deux cents membres.

#### Champion des fumeurs

Jose Garcia Naranjo est le champion des fumeurs espagnols. Pendant 5 heures continues, il tira de fortes bouffées d'un cigare mesurant 15 1/2 pouces de long et pesant un livre.

#### Un pègre tombe du haut d'un clocher

PARIS.—Le chanoine Larras, curé de St-Pierre, à Moulins, était monté dans la tour de son église pour régler la sonnerie des cloches qui fonctionnaient mal.

Il avait terminé son travail, lorsqu'en reculant, il tomba dans le vide. Heureusement, le pègre, au lieu de tomber directement, rebondit de l'échelle sur une balustrade qui céda sous le choc, mais mourut en chute, et il s'arrêta enfin sur le parquet de l'étage inférieur, à 15 mètres plus bas.

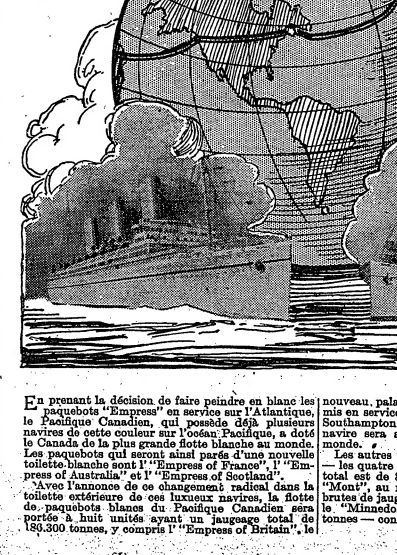
L'infortuné curé put se traîner jusqu'à une ouverture vitrée sur la rue et attira l'attention des passants.

Les secours furent envoyés, et il fut ramené à son domicile, où il mourut.

#### Il meurt en dansant

Frappé d'une attaque d'apoplexie, un nommé John Miller, d'Anish, Mass., est tombé raide mort dans son appartement. On croit qu'il avait dansé pendant plusieurs heures.

### La Grande Flotte-Blanche Canadienne



### Le Nouveau-Né

#### A L'ÉTRANGER

##### Contre le protestantisme

MEXICO.—L'archevêque Pascual Diaz, dans une seconde lettre pastorale, demande aux catholiques de s'unir pour enrayer les progrès du protestantisme au Mexique pendant l'année jubilaire de Notre-Dame de la Guadalupe, année qui se terminera le 12 décembre prochain. Il leur demande aussi d'intervenir auprès du gouvernement pour obtenir un changement dans les lois présentes, qui interdisent l'enseignement religieux et le maintien d'écoles religieuses.

##### Le Chili ne recevra pas officiellement le secrétaire-général de la S.D.N.

SANTIAGO, Chili.—Le Chili, qui depuis un certain temps songe à se retirer de la Société de la Ligue des Nations, ou à devenir inactive, a refusé de reconnaître le secrétaire-général de cette organisation, officiellement.

Cet officier, sir Eric Drummond, est actuellement en tournée dans l'Amérique du sud, et il était attendu chez nous derniers dans le Chili.

Il ne sera pas reçu comme secrétaire-général de la Société des Nations, cependant, mais il sera l'objet de toute la courtoisie généralement accordée à un diplomate, vu qu'il a le rang d'un ambassadeur.

##### Deux hélicoptères au Vatican

CITE VATICANE.—Sa Sainteté le Pape Pie XI a promis au R. P. Pio Scattizzi, mathématicien célèbre et professeur à l'Université grégorienne, que deux des nouveaux hélicoptères inventés par le P. Scattizzi, seraient achetés par la Cité Vaticane, si les épreuves de la machine étaient satisfaisantes. La Cité Vaticane n'est pas assez grande pour permettre l'établissement d'un champ d'aviation, mais les hélicoptères pourraient être utilisés pourvu qu'ils puissent s'élever facilement de l'espace restreint qui leur sera réservé. Le P. Scattizzi est en charge du département de l'aviation à la Cité Vaticane.

##### Le maréchal Pétain à l'Académie française

PARIS, France.—C'est le jeudi 16 janvier que l'Académie recevra le maréchal Pétain. Cette date a été choisie à la dernière séance.

La solennité sera présidée par M. Paul Valéry, qui accueillera sur la coupole l'illustre récipiendaire et répondra à son compliment et à son éloge du maréchal Foch, son prédécesseur dans la compagnie.

##### Un complot à la Havane

LA HAVANE.—Le service secret a découvert et annulé un complot révolutionnaire, qui devait renverser le gouvernement, la veille de Noël.

On dit que des nationalistes et des communistes se trouvaient compromis dans ce complot, en compagnie de quelques étudiants.

##### WINNIPEG.—L'Orphelinat Agricole d'Ottawa, situé à 30 milles au sud de Winnipeg, et dirigé par les Clercs de Saint-Vincent, sera agrandi et comprendra une Ecole des métiers, qui sera prochainement construite au coût de \$150,000.

##### Ameublements d'églises manufacturés en Alberta

Ce qu'il y a de mieux en fait de matériaux et de confection. Tout ouvrage garanti. Demandez nos prix, ils vous intéresseront.

**W. H. CUSHING, LIMITED**  
EDMONTON, ALBERTA

##### VICTOR MATHIEU, N.P.

NOTAIRE DE CINQ DIOCESES  
Prêts à 5 1/2 % p. an pour une durée de 5 ans (sans hypothèque sur les immeubles) aux diocèses, paroisses, communautés religieuses de la Saskatchewan, du Manitoba et de l'Alberta.  
98, rue St-Joseph, QUEBEC Tél. 2-3337 et 2-0363

##### JACK HAYS LTD. TAXICABS

"PACKARDS"  
Quand vous êtes pressés, appelez-nous 22111  
Nous vous rendrons à temps! Edmonton  
10056 101e rue

##### Le docteur J.-L. Pettitclerc

a transporté ses bureaux dans le  
Nouvel-Edifice Birks, Chambre 230  
Angle avenue Jasper et 104e rue Tél. 25838

##### ALEX. M. GIBB

Electricien  
Spécialités:  
Réparations, accumulateurs et filage de moteurs  
7515-1516 Téléphone 25369  
10143 88e rue Edmonton

### J. C. BOWEN

Candidat Libéral

Votez 1 POUR

J. C. Bowen

à l'élection partielle

vendredi prochain,

le 9 janvier

Service public: cinq ans à la

Législature de l'Alberta; trois

ans à l'échevinage de la cité

d'Edmonton.

PRECONISE:

1.-RESSOURCES NATURELLES.—Un plan défini du développement

et du commerce des ressources naturelles.

2.-DEVELOPPEMENT INDUSTRIEL.—Un plan afin pour localiser

les industries de l'Alberta afin de parer au chômage.

3.-IMPOTS.—Une distribution plus équitable des taxes sur les auto-

mobiles et la gazoline.

4.-LES PENSIONS AUX INSTITUTIONS.—Un plan de pensions équi-

table pour les instituteurs, sur une base de contribution.

Le parti libéral est le seul, à la Législature, qui puisse réclamer en

faveur de la ville et de la compagnie ainsi que pour toutes les classes et

tous les groupes de la province. C'est le parti dont la force croissante

serait la plus efficace pour constituer le genre d'opposition nécessaire.

Pour cette raison et pour d'autres, les électeurs d'Edmonton feraient

bien de choisir le capitaine Bowen pour leur candidat; non pas comme un

adversaire du Gouvernement en tous temps et en toutes circonstances;

mais comme un membre qui n'a aucune obligation envers le

Gouvernement, et par conséquent libre de s'opposer aux ministres

quand besoin il y a. (Des colonnes éditoriales d'un journal d'Edmonton,

le 6 janvier.)

COMITE: 10035 avenue Jasper. Tél. 27092; Rés. Tél. 32247

Faites rayer votre nom sur

la liste en faveur de

la prohibition

Quelles raisons vous a-t-on données

lorsqu'on vous demanda de signer en

faveur de la prohibition?

Présentement, beaucoup de ceux qui ont

signé le regrettent. Ils ont changé d'opini-

on. Les faits diffèrent des données.

De fausses représentations ont circulé

en maints endroits de la province et la

vérité fait voir les choses différemment.

Vous pouvez faire enlever votre nom de

la liste en faveur de la prohibition

Ecrivez à

W. W. Howe, secrétaire,

Moderation League of Alberta, Inc.,

10012 101A avenue, Edmonton.

et l'on verra, à ce que votre nom soit

rayé en avisant qui de droit. Faites ceci

immédiatement.

Ne signez pas la pétition

Moderation League of Alberta, Inc.